



**Az EGIS Gyógyszergyár Nyilvánosan Működő Részvénytársaság
jelentése a Budapesti Értéktőzsde számára**

2009. október 1. - 2010. március 31.

első félév

(konszolidált nem auditált mérlegadatok alapján)

Az EGIS Nyrt. üzleti éve október 1-jétől szeptember 30-áig tart. Ennek megfelelően a 2009. október 1-je és 2010. március 31-e közötti időszak a társaság 2009/2010. üzleti évének első féléve.

Tájékoztató

Az új üzleti évben a társaság két módosítást vezetett be számviteli rendszerében:

1.

2009. október 1-jétől új önköltségi kalkulációs módszer került alkalmazásra, amely részletesebben és pontosabban mutatja az egyes termékek előállítási költségét. Ennek keretében a társaság a közvetlen költségek között mutatja ki és részletesen elemzi a minőségbiztosítás, az anyagforgalom és a termelésirányítás költségeit, amelyek eddig együttesen és az igazgatási költségek között kerültek elszámolásra.

2.

Módosította a társaság az exportárbevétel elszámolását. A korábbi években – a magyar számviteli törvénynek megfelelően – az export bruttó árbevételéből levonásra került a termékek külföldi fuvar költsége és nettó árbevételként a fuvar költséggel csökkentett érték került kimutatásra. 2009. október 1-jétől értékesítésként az IFRS elveknek megfelelően a fuvar költséget is magába foglaló árbevételt jelentjük, míg a fuvar költséget az értékesítés általános költségei között számoljuk el. A nettó eredményt ez a változás nem érinti.

A változások nem befolyásolják érdemben a társaság eredményeit, de a kimutatások sorai között az átrendeződés számottevő. A reális összehasonlítás érdekében a bázisadatok megfelelően korrigálásra kerültek.

A módosításokról a társaság 2010. január 28-ai közleményében tájékoztatást adott. Ezt jelentésünk függelékében ismételtén közzétesszük.

Összefoglalás az EGIS-csoport konszolidált teljesítményéről

A csoport összetételében egy változás történt az elmúlt egy év során: az EGIS Nyrt. eladta az angliai Medimpex UK társaságban volt 50%-os részesedését, így annak adatait a konszolidált jelentés már nem tartalmazza.

A bázisban, a 2. negyedévben a Medimpex UK 352 millió Ft árbevétellel, mínusz 8 millió Ft üzleti eredménnyel és mínusz 7 millió Ft adózás előtti eredménnyel szerepelt, míg a bázis félév során az árbevétel 689 millió Ft, az üzleti eredmény mínusz 1 millió Ft, az adózás előtti eredmény 2 millió Ft volt.

Az EGIS-csoport a 2009/2010. üzleti év második negyedévében 28 709 millió Ft konszolidált árbevételt ért el. Ez 5%-kal több az előző negyedévnél, ugyanakkor 8 %-kal kisebb mint a múlt évben. Az árbevétel csökkenését egyrészt az árfolyamok bázisnál kedvezőtlenebb szintje, másrészt a nem-stratégiai piacok forgalmának jelentős csökkenése idézte elő.

A társaság működésének üzleti feltételei nehezebbek voltak, mint egy évvel korábban. A dollár-forint árfolyam csökkenése a negyedévben mintegy 1,9 milliárd Ft-tal, a félév során mintegy 2,8 milliárd Ft-tal leértékelte a társaság kivitelét a bázishoz képest.

A magyarországi gyógyszerpiac a negyedév során 1%-kal csökkent a múlt év hasonló negyedévéhez képest, míg a rövidtávú szabályozása változatlanul negatív maradt. Kedvező ugyanakkor, hogy a hatályos törvények szerint a gyógyszergyártók 2009. évi külön befizetéseinek 2010-ben 20%-a, a 2010. évi befizetéseknél pedig 2011-ben akár 100%-a visszaigényelhető kutatási-fejlesztési célra.

Szigorodott a gyógyszerpiac szabályozása a jelentős exportpiacokon is.

A társaság számára stratégiai területek közül a múlt év hasonló negyedévéhez képest Magyarországon 1,6%-kal csökkent az árbevétel, Oroszországban és a többi FÁK-országban (egy átörzskönyvezés alatt álló termék átmeneti alacsony forgalma miatt) 1%-kal csökkent, Kelet-Európában ugyanakkor 28%-kal nőtt a kivitel konszolidált dollárértéke.

Az egyéb területeken az export együttesen 21%-kal alacsonyabb lett a bázisnál.

Az értékesítés konszolidált bruttó eredménye az árbevétel 54,2%-át tette ki, ez 1,4%-ponttal kisebb a bázisnál. Konstans árfolyamon számolva 1,4%-pont javulás mérhető.

A működés konszolidált általános költségei együttesen 3%-kal csökkentek az elmúlt évi értékhez képest. Hozzájárult ehhez, hogy a viszonylag stabil árfolyamoknak köszönhetően az elmúlt egy évben csökkent a partnerek fizetési kockázata és így a jelen negyedévben nem volt szükség új fizetési veszteség elkönyvelésére.

A konszolidált üzleti eredmény 4012 millió Ft-ot tett ki, ez 14%-a az árbevételnek. Az eredmény az előző negyedévnél 12 %-kal nagyobb, de a múlt évinél – amelyet az akkor igen kedvező árfolyamok segítettek - 8%-kal alacsonyabb. A csökkenés a tárgyidőszaki árbevételt 1,9 milliárd Ft-tal leértékelő kedvezőtlenebb árfolyamok következménye.

A második negyedéves konszolidált pénzügyi eredmény 882 millió Ft.

A konszolidált negyedéves adózás előtti eredmény 5196 millió Ft-ot ért el, ez 19%-kal több az első negyedévnél, ugyanakkor 20%-kal kisebb az előző év hasonló időszakánál.

Az EGIS-csoport a vezetés értékelése szerint az adott üzleti feltételeket figyelembe véve jó teljesítményt mutatott a 2009/2010. üzleti év második negyedévében is.

A társaság féléves árbevétele 56 111 millió Ft-ot ért el, ez 7%-kal kisebb a múlt évnél. A 4,2 milliárd Ft csökkenésből 2,8 milliárd Ft árfolyamhatás.

A fő piacok közül belföldön 1,5%-kal, az orosz+egyéb FÁK-régióban dollárban 9%-kal, Kelet-Európában pedig dollárban 11%-kal nőtt az árbevétel. Az egyéb export dollárértéke ugyanakkor 30%-kal csökkent.

Az értékesítés fedezeti hányada 55,6%-ot tett ki, ami 0,3%-ponttal kedvezőbb a bázisnál. Konstans árfolyam mellett 2,4%-pont javulás mutatkozik.

A működés költségei 1%-kal csökkentek a bázishoz képest.

A féléves üzleti eredmény 7580 millió Ft-ra nőtt, ami 1197 millió Ft-tal, 14%-kal elmarad a múlt évitől. A csökkenést az árfolyamok változása idézte elő, amely a bázishoz képest 2,8 milliárd Ft-tal értékelték le a társaság exportját.

Az adózás előtti eredmény 9548 millió Ft-ot ért el a félévben. Ez 17%-kal kisebb, mint egy évvel korábban.

A társaság az év során továbbra is nehéz külső feltételekre, de a stratégiai üzleti területeken folyamatos növekedésre számít.

Részletes elemzés

B e l f ö l d i é r t é k e s í t é s

A magyarországi gyógyszerpiac a 2010. január – március közötti negyedévben értékben 1%-kal csökkent az előző év hasonló időszakához képest.

A támogatott termékek és különösen a generikus gyógyszerek piacán tovább folytatódott az erős árverseny. Az Országos Egészségbiztosítási Pénztár a korábbi gyakorlatnak megfelelően negyedévenként hozzáigazította a támogatásokat a csökkenő árakhoz, amelyeket a gyártók a támogatás megőrzése érdekében kénytelenek követni.

Termékei támogatásának és piaci pozíciójának megőrzése érdekében az EGIS Nyrt. is követte a piaci ártendenciákat, és 2010. január 1-jétől újabb, átlagosan 0,5%-kal mérsékelte árait.

Az EGIS-csoport 2010. január - március közötti negyedéves konszolidált belföldi árbevétele 7659 millió Ft-ot ért el. Ez 1,6%-kal kisebb az egy évvel korábbi második negyedéves értéknél.

Ezen belül a gyógyszerek árbevétele 7310 millió Ft volt, ami gyakorlatilag azonos a bázissal.

A féléves belföldi árbevétel 15 727 millió Ft-ot tett ki, 1,5%-kal nagyobb volt az előző évnél. Ezen belül a gyógyszerek árbevétele 14 988 millió Ft-ot ért el, ami 2%-kal több mint egy évvel ezelőtt.

Az 2008/2009-ben bevezetett 9 új termék és más újabb termékek növelték az árbevételt, míg a portfólió régebbi termékeinek ára és forgalmi volumene csökkent.

A félév során 4 további új terméket (Coverex-AS Komb Forte, Granegis, Grimodin és Topepsil) vitt piacra a társaság.

A gyógyszergyárakat 2007-től 12% befizetési kötelezettség terheli a forgalmazott termékek társadalombiztosítási támogatása arányában. Ennek összege a tárgynegyedévben 405 millió Ft-ot tett ki.

A 2009. február 15-étől ismét bevezetésre került orvoslátogatói regisztrációs díj címén a negyedév során 149 millió Ft befizetést számolt el a társaság.

Az Országgyűlés a gyógyszeripari innováció ösztönzésére 2009 júniusában törvényben erősítette meg, hogy a gyógyszergyártók 2010-ben visszaigényelhetik a 2009. évi 12%-os és orvoslátogatói regisztrációs befizetések legfeljebb 20%-át, amennyiben kutatási-fejlesztési ráfordításaik ezt az összeget elérik. A következő évben, 2011-ben a visszaigénylés a 2010. évi befizetések 100%-ig terjedhet, felső korlátja szintén a kutatási-fejlesztési ráfordítás.

A társaság által a 2009. október - december közötti időszakra számított visszaigénylési lehetőség 109 millió Ft, a 2010. január – március időszakra számított összeg 589 millió Ft, ami bekeült a féléves elszámolásokba.

Az IMS (International Medical Statistics) adatai szerint az EGIS Nyrt. hazai gyógyszerpiaci részesedése a 2010. január - március közötti negyedévben 5,4%-ot tett ki, míg az elmúlt 12 hónapban együttesen 5,3% volt. A társaság ötödik a hazai szállítók rangsorában.

A társaság vezető termékcsaládjának, a SERVIER-licen szerződés alapján forgalmazott Coverex-termékeknek az értékesítése 3,0 milliárd Ft-ot ért el a félév során. A SERVIER-től átvett teljes termékkör (Coverex-AS 5 mg és 10 mg, Coverex-AS Komb és AS Komb Forte, Covercard, Adexor MR, Tenaxum, Apadex és Bioparox) árbevétele ugyanezen időszak alatt 4,9 milliárd Ft-ot tett ki. Ez 33%-át képviseli az EGIS Nyrt. teljes hazai gyógyszerforgalmának.

Export

Az EGIS-csoport kivitelének konszolidált értéke a tárgyalt negyedévben 108,1 millió dollárt tett ki. Ez 3%-kal több az előző negyedévnél, míg a múlt év hasonló időszakának forgalmát 5%-kal haladja meg.

A stratégiai exportpiacokon a társaság dollárban 12% árbevétel-növekedést ért el.

A legnagyobb exportpiacon, Oroszországban a negyedév során 31,1 millió dollár forgalom teljesült. Ez 9%-kal kisebb a bázisnál. A csökkenést egy termék át-törzskönyvezés miatti átmeneti (a negyedév során 5,3 millió dolláros) kiesése okozta, a portfólió többi termékének együttes árbevétele 8%-kal emelkedett a tárgynegyedévben is.

Az EGIS Nyrt. változatlanul jó együttműködést tart fenn oroszországi partnereivel, amely biztosítja az áruforgalom és a fizetések folyamatosságát.

A társaság tevékenysége továbbra is a rendes kereskedelmi piacra összpontosult. A jóléti gyógyszerellátási program, a DLO keretében való eladások a negyedév során 0,9 millió dollárt (a félév során összesen 1,1 millió dollárt) tettek ki.

A FÁK-régió más piacain változatlanul a vevők fizetőképessége határolja be az eladási lehetőségeket. Bár ez továbbra is nagy nehézségekkel biztosítható, a piac stabilizálódott és kedvezőbb, mint egy évvel korábban.

Ukrajnában a negyedévben 4,6 millió dollár, az előző évinél 27%-kal nagyobb volt a forgalom. Az egyéb FÁK-országokban (a legjelentősebbek: Belarusz és Kazahsztán) együtt 7,4 millió dollár kivitel teljesült, ami 28% növekedést jelent.

A társaság ezekben az országokban is arra törekszik, hogy partnereivel közösen fenntartsa azokat a kereskedelmi feltételeket, amelyek a jelenlegi környezetben is lehetővé teszik a forgalom folyamatosságát és a további számottevő bővülését.

Az EGIS-csoport a kelet-európai országokban 46,8 millió dollár értékben értékesített a tárgyalt negyedévben. Az előző év hasonló időszakához képest ez 28% emelkedést mutat.

A reláción belül 22,6 millió dollárt tett ki a lengyelországi kivitel, ez 20%-kal nagyobb a múlt évinél. A növekedés részben az alacsony bázisnak köszönhető (egy évvel korábban a január – márciusi negyedévben kisebb volt a forgalom a megelőző negyedévi előreszállítások miatt).

Csehországban 6,4 millió dollár export valósult meg, ez 45% emelkedést jelent. Szlovákiában 5,6 millió dollár értékben adott el a társaság, ez 26%-kal több a bázisnál.

Romániában a konszolidált kivitel 5,7 millió dollárt ért el, ami 36%-kal nagyobb az egy évvel korábbinál. A többi kelet-európai országban együttesen 6,5 millió dollárt ért el a negyedéves export. Ez 42% emelkedést jelent.

A gyógyszereknek a nyugati piacokra való kivitele 5,9 millió dollárt tett ki, ez (az előző évi nagy emelkedés után) a tárgynegyedévben 22%-kal kisebb volt, mint egy évvel korábban. Ennek oka elsősorban a termelési jellegű együttműködés csökkenése. A forgalom meghatározó részét továbbra is az EGIS-Servier kapcsolatok körébe tartozó szállítások tették ki.

A hatóanyagok kivitele és az egyéb export 12,3 millió dollárt ért el, ami 20%-kal kisebb a bázisnál. Mind a Servier részére gyártott hatóanyagok iránti igény, mind az EGIS-hatóanyagok kivitele csökkent.

A társaság féléves együttes exportja 213,5 millió dollár értéket tett ki. Ez 1,5%-kal több az előző év hasonló időszakánál. A stratégiai régiókban a kivitel 10%-kal nőtt, míg az egyéb piacokon 30%-kal csökkent.

A féléves konszolidált export árbevétel a következő táblázat mutatja:

(ezer USD-ben)

Piac	2009/2010. üzleti év 1. félév	2008/2009. üzleti év 1. félév	Változás	
			ezer USD	%
Oroszország*	64 222	63 879	343	1
Ukrajna	11 148	6 362	4 786	75
Egyéb FÁK-országok	14 768	12 660	2 108	17
Oroszország + egyéb FÁK-országok	90 138	82 901	7 237	9
Lengyelország**	45 722	47 021	-1 299	-3
Csehország	10 948	8 800	2 148	24
Szlovákia	11 092	9 286	1 806	19
Románia	10 692	8 607	2 085	24
Egyéb kelet-európai országok	12 977	8 287	4 690	57
Kelet-Európa összesen	91 431	82 001	9 430	11
Gyógyszerexport egyéb országokba	11 872	15 943	-4 071	-26
Hatóanyag- és egyéb export	20 026	29 529	-9 503	-32
Összes export	213 467	210 374	3 093	1,5

*Oroszországban a Bioparox termék áttörzskönyvezés alatt áll. Emiatt a tárgyfélelvi forgalma 9332 ezer dollárral alacsonyabb volt a bázisnál.

**Lengyelországba a tárgyalt félévben már nem volt értékesítés Bioparox-ból. A bázisban ennek értéke 6068 ezer dollárt tett ki.

A HUF/USD árfolyam a tárgynegyedévben 194,81 Ft-ot tett ki, 14%-kal gyengébb volt, mint egy évvel korábban.

Ezzel a második negyedéves export konszolidált értéke 21 050 millió Ft-ot tett ki, ez (5% dollárban mért emelkedés mellett) 10%-kal kisebb a bázisnál.

A féléves átlagos árfolyam 189,18 HUF/USD, 11%-kal kisebb, mint a bázis. Az export féléves értéke 40 384 millió Ft, (1,5% dollárban mért növekedés mellett) 10%-kal marad el az előző évtől.

Az előző évvel azonos árfolyamokon számolva a féléves export 43 197 millió Ft, ami 4% csökkenést mutat. Ezen belül a stratégiai relációk kivitele 5%-kal nőtt, az egyéb export 34%-kal csökkent.

Az értékesítés közvetlen költsége

Mint a bevezetőben utaltunk rá, a társaság 2009. október 1-jétől az értékesítés közvetlen költségei közé vonta be a minőségbiztosítás, az anyagforgalom és a termelésirányítás költségeit is. Ezzel a termelés ráfordításai a korábbihoz képest átfogóbban és részletebben tervezhetők és elemezhetők. A módosítás egyrészt megemeli a közvetlen költségek, másrészt csökkenti az általános költségek összegét és árbevételhez mért arányát.

Az értékesítés konszolidált közvetlen költsége a tárgyalt negyedévben 45,8%-át tette ki az árbevételnek. Ez 1,4%-ponttal magasabb az előző év hasonló időszakánál. A növekedést a kedvezőtlenebb árfolyamok okozták, konstans árfolyamon a költségarány 43,0% lenne, 1,4%-ponttal jobb, mint egy évvel korábban.

A féléves önköltségi arány 44,4%, ez 0,3%-kal kedvezőbb, mint a bázisban.

A költségigényesség csökkenését mindenekelőtt az értékesítési szerkezet kedvező változása, a kisebb fajlagos költségigényű termékek forgalmának emelkedése eredményezte. Hozzájárultak még a technológiai fejlesztések is.

Az árfolyamok kedvezőtlen változása a félév során 2,1%-pontos növekedést okozott.

millió Ft

	2009/2010. üzleti év 1. félév	2008/2009. üzleti év 1. félév	Eltérés MFt	Változás %
Nettó árbevétel	56 111	60 308	-4 197	-7
Közvetlen költségek összesen	24 917	26 967	-2 050	-8
A nettó árbevétel %-ában	44,4%	44,7%		

Működési költségek

A csoport működésének általános költségei a második üzleti negyedévben 3%-kal kisebbek voltak az egy évvel korábinál.

A kereskedelmi ráfordítások a tárgynegyedévben 2%-kal nőttek, amit a marketing-igényes keleti export emelkedése és a nagyszámú új termék bevezetése indokolt.

A kutatási költségek ugyancsak 2%-kal emelkedtek, ezt az új termékek bevezetéséhez szükséges törzskönyvezési és iparjogvédelmi kiadások megemelkedése tette szükségessé.

Az igazgatási költségek ugyanakkor 16%-kal alatta maradtak a bázisnak. Ezen belül a szokásos költségelemek 3%-kal csökkentek, míg 390 millió Ft megtakarítás adódott abból, hogy míg az előző év hasonló negyedévében 383 millió Ft értékvesztés jellegű tétel elszámolására volt szükség, a tárgynegyedévben 7 millió Ft ilyen nettó visszaírásra volt lehetőség.

Az egyéb bevételek és költségek negyedéves konszolidált egyenlege mínusz 105 millió Ft volt. Ez a bázisnál 1131 millió Ft-tal kedvezőbb. Az eltérést egyrészt az OEP befizetések visszaigénylési lehetőségének megnyílása, másrészt a csoport által a második negyedévben realizált különféle támogatások idézték elő.

A tárgynegyedév során elszámolt fő tételek: a gyógyszerforgalmazáshoz kapcsolódóan elszámolt költségvetési befizetés nettó -35 millió Ft-ot, helyi adók 444 millió Ft-ot, tettek ki, míg az egyéb elszámolások 304 millió Ft bevételi többletet mutattak.

Mindezzel a 2009/2010. második negyedévi konszolidált üzleti eredmény 4012 millió Ft-ot ért el, 12%-kal több az első negyedévnél, ugyanakkor 327 millió Ft-tal, 8%-kal kisebb az előző év hasonló időszaka teljesítményénél.

A konszolidált üzleti eredmény 14,0%-át tette ki az árbevételnek.

A féléves üzleti eredmény 7580 millió Ft-ra nőtt, ez 14%-kal, 1197 millió Ft-tal kisebb a bázisnál.

A társaság kedvezőnek ítéli meg az üzleti teljesítmény alakulását, figyelembe véve a bázishoz képest jelentkező 2. negyedévi 1,9 milliárd Ft, illetve a féléves 2,8 milliárd Ft árfolyam veszteséget is.

Adózás előtti eredmény

Az EGIS-csoport pénzügyi tevékenységének konszolidált eredménye a tárgyalt negyedévben 882 millió Ft nyereséget mutatott, 1100 millió Ft-tal alacsonyabbat a bázisnál. A jelentős eltérést az árfolyamnyereség változása idézte elő. A bázisban, a 2009. január – március közötti igen kedvező árfolyamok mellett közel 3,0 milliárd Ft ilyen nyereség jött létre, a tárgyidőszakban ez mérsékeltebb volt, 717 millió Ft.

A szokásos tételek közül a jelen negyedévben 344 millió Ft-ot tettek ki a kapott kamatok és 717 millió Ft volt a kinnlevőségeken elszámolt árfolyamnyereség. A határidős üzletek negyedéves elszámolása mínusz 176 millió Ft értéket adott, míg az egyéb tételek egyenlege mínusz 3 millió Ft volt.

Mindezek hatására az EGIS-csoport 2009/2010. második negyedévi konszolidált adózás előtti eredménye 5196 millió Ft-ot tett ki. Ez 19%-kal jobb az első negyedévnél, de 20%-kal elmarad az előző év hasonló időszakának teljesítményétől.

A féléves adózás előtti eredmény 9 548 millió Ft, 17%-kal kisebb a múlt évnél.

Az EGIS-csoport tovább fejlődött az elmúlt félév során is, a nyereség csökkenését az árfolyamok múlt évnél kedvezőtlenebb szintje idézte elő.

Adózott eredmény

Mint 2005. május 9-ei közleményünkben jelentettük, az EGIS Nyrt. 2005-2007 között megvalósult termelőkapacitás-fejlesztései alapján jogot nyert 2,2 milliárd Ft értékű társaságiadókedvezményre. További 2,1 milliárd Ft adókedvezményt biztosítanak a 2009-ben lezárt fejlesztések. A kedvezményből a 2006/2007., a 2007/2008. és a 2008/2009. üzleti évben együtt 1692 millió Ft-ot használt fel a társaság. A fennmaradó rész a tárgyév és a következő időszakok számított adóját mérsékli. A 4,3 milliárd Ft-ra bővült kedvezményérték eléréséig a társaság 80%-os adókedvezményt élvez az általános szintnek megfelelő 16%-os társasági adóból.

A 2010-től életbelépő társasági adóváltozások (a 4% különadó megszüntetése, illetve a társasági adó 16%-ról 19%-ra való növelése) az EGIS Nyrt.-t a 2009. októberben elkezdődött üzleti év miatt még nem érinti.

Az EGIS-csoport többi vállalata az adott országra jellemző rendes mértékek szerint fizet adót.

Mindezeket figyelembe véve a csoport konszolidált eredményét terhelő második negyedévi társasági adó 469 millió Ft-ra számítható.

Az EGIS-csoport konszolidált adózott eredménye ezzel a második negyedévben 4727 millió Ft-ot ért el, 15%-kal magasabbat, mint az első negyedévben, viszont 21%-kal kisebbet, mint egy évvel korábban.

A féléves adózott eredmény 8850 millió Ft, a bázisnál 18%-kal kisebb.

Eszközök és források

Az EGIS-csoport eszközeinek és forrásainak konszolidált értéke 161 750 millió Ft-ot tett ki az időszak végén. Ez 7%-kal nagyobb az egy évvel korábinál.

Az immateriális javak értéke az elmúlt egy év során ugyancsak 7% bővülést mutatott. Ez elsősorban a szoftverállomány növekedéséből következett.

A tárgyi eszközök értéke 12%-kal gyarapodott. Ezen belül az ingatlanok állománya 2%-kal, a gépek, berendezések értéke 15%-kal nőtt, míg 104%-kal nőtt a beruházások állománya. Ez a megkezdett, de csak az üzembehelyezést követően aktiválható termelő beruházásokhoz kapcsolódik.

A részesedések értéke 1%-kal csökkent az elmúlt egy év alatt.

A csoport készleteinek értéke 4%-kal bővült. A vevőkkel szembeni követelés 9%-kal nagyobb, mint egy évvel korábban.

Az EGIS-csoport szabad pénzeszközeinek állománya 2010. március 31-én 23 509 millió Ft-ot tett ki. Ez 3%-kal, 0,7 milliárd Ft-tal nagyobb az elmúlt év hasonló időszaki állományánál.

A csoport saját tőkéje a tárgyidőszak végén 141 005 millió Ft-ot ért el, 8%-kal emelkedett egy év alatt. Az egy részvényre jutó tőkeérték 18 111 Ft-ra nőtt.

A kötelezettségek továbbra is kis arányt, a tárgyidőszak végén 13%-ot képviseltek a csoport forrásai között.

Ezen belül az elmúlt egy évben 7%-kal nőtt a hosszú lejáratú kötelezettségek és céltartalékok értéke, míg 6%-kal mérséklődött a szállítók és egyéb rövid lejáratú kötelezettségek összege.

Egyéb tájékoztatás a társaságról

Az EGIS-csoport teljes munkaidős dolgozóinak létszáma 2010. március 31-én 3723 fő volt. 2009. szeptember 30-ához képest a létszám 17 fővel emelkedett, az elmúlt 12 hónapban pedig 17 fővel csökkent.

A létszámból 2530 fő dolgozott Magyarországon az EGIS Nyrt.-nél, 40 fő a magyarországi leányvállalatoknál, 741 fő a külföldi kereskedelmi irodáknál és 412 fő a csoport külföldi leányvállalatainál.

A félév év során az EGIS-csoport 4604 millió Ft beruházást valósított meg, ami 10%-kal nagyobb a bázisértéknél. Ezen belül az EGIS Nyrt.-nél 4436 millió Ft, míg a leányvállalatoknál 168 millió Ft beruházás valósult meg.

Az EGIS Nyrt. jegyzett tőkéje 2010. március 31-én változatlanul 7 785 715 ezer Ft volt, azaz az egy évvel ezelőttinek felelt meg.

A társaság ügyvezetésében a negyedév során nem történt változás.

Kötvényt a társaság nem bocsátott ki.

A társaság nem rendelkezik saját részvéennyel.

Az EGIS Nyrt. tulajdonosi szerkezetében lényeges változás nem történt. A francia Arts et Techniques du Progrès (SERVIER) cég továbbra is 50,91% részvény tulajdonosa, míg a többi rész egyéb befektetők kezében van. Két további befektető, a Franklin Templeton Investment Fund és a Capital Group rendelkezik a részvények több mint 5%-ával.

Exportbevételei biztosítására az EGIS Nyrt. rendszeresen köt határidős deviza-szerződéseket. A lezárt szerződések eredményét, valamint a mérleg fordulónapján nyitva lévő (2010. augusztus hóig terjedő) üzletek értékét a jelen elszámolások tartalmazzák.

A gyógyszerpiaci törvényben előírt befizetési kötelezettség 2009. október – 2010. március közötti mértékét az EGIS Nyrt. 1152 millió Ft összegben az elszámolásokba beállította. Ebből az október-február időszakra szóló érték az ismert piaci adatokra épül, míg a márciusi összeg a társaság becslése.

Kalkuláció alapján ugyanakkor levonásba helyezte a társaság a 2009. október – december közötti befizetés 20 %-át, 109 millió Ft-ot, amely pénzügyileg 2010. áprilistól érvényesíthető, valamint a 2010. január – márciusi befizetési kötelezettség 100%-át, 589 millió Ft-ot, amely a 2011. évi kötelezettségből vonható majd le.

A társaságnak más jelentősebb kötelezettségvállalása az időszak végén nem volt.

Az EGIS Nyrt. 2009. október 1-je és 2010. március 31-e között az alábbi tájékoztatást tette közzé:

2009. október 1.	Változás az ügyvezetésben
2009. november 5.	Tájékoztatás az elemzői előrejelzések és a társaság számai közötti eltérésről
2009. november 11.	2008/2009. I.-IV. negyedévi tőzsdei jelentés
2009. december 21.	Meghívó a 2010. január 27-i közgyűlésre
2010. január 12.	A közgyűlés írásos előterjesztései
2010. január 27.	Közgyűlési határozatok
2010. január 28.	Módosítások a számviteli politikában
2010. január 29.	Éves Jelentés 2008/2009
2010. február 1.	Összefoglaló jelentés közzétett információkról
2010. február 1.	Felelős Társaságirányítási Jelentés
2010. február 5.	Együttműködési megállapodás a dél-koreai Celltrion céggel
2010. február 10.	2009/2010. I. negyedévi tőzsdei jelentés
2010. február 26.	Közgyűlési jegyzőkönyv

A fentiekén kívül a társaság a módosított 2001. évi CXX. Törvény 54.§. (9) bekezdésben foglalt kötelezettségnek eleget téve havonta tájékoztatta a tőkepiac szereplőit a társaság részvénye-
ihez kapcsolódó szavazati jogok számáról és az alaptőke nagyságáról.

Összefoglalás az EGIS Nyrt. önálló eredményéről

A 2009/2010. üzleti évtől a társaság elsődlegesen az EGIS-csoport konszolidált eredményét adja közre és elemzi. Annak érdekében, hogy az átállás évében az EGIS Nyrt. adatai önállóan is elemezhetőek legyenek, jelentésünkben erre is kitérünk. Mivel az üzleti feltételeket és fő hatásokat a konszolidált jelentés leírja, az alábbiakban csak azokra a tényezőkre utalunk, amelyek elsősorban az EGIS Nyrt. önálló eredményeit érintik.

Árbevétel

Az EGIS Nyrt. a 2009/2010. üzleti év második negyedévében 26 967 millió Ft nettó árbevételt ért el. Ez gyakorlatilag azonos a bázissal.

A társaság a hazai piacon 7273 millió Ft forgalmat könyvelt el, ami 1%-kal kisebb a bázisnál. Az export 101,3 millió dollárt tett ki, ami 17%-kal nagyobb a múlt évnél.

A féléves kivitel 198,2 millió dollárra nőtt, ez 2%-kal több a múlt év első félévéénél. A stratégiai piacokon jelentősen nőtt az export, az egyéb területeken pedig csökkent.

A féléves kivitel az egyes fő relációkban az alábbi táblázat szerint változott:

(ezer USD-ben)

Piac	2009/2010. üzleti év 1. félév	2008/2009. üzleti év 1. félév	Változás	
			ezer USD	%
Oroszország*	63 340	63 452	-112	0
Ukrajna	11 130	6 251	4 879	78
Egyéb FÁK-országok	14 713	12 660	2 053	16
Oroszország + egyéb FÁK-országok	89 183	82 363	6 820	8
Lengyelország**	34 550	36 057	-1 507	-4
Csehország	10 948	8 800	2 148	24
Szlovákia	10 846	8 969	1 877	21
Románia	8 858	7 332	1 526	21
Egyéb kelet-európai országok	11 758	8 315	3 443	41
Kelet-Európa összesen	76 960	69 473	7 487	11
Gyógyszerexport egyéb országok-ba	11 867	15 943	-4 076	-26
Hatóanyag- és egyéb export	20 150	26 684	-6 534	-25
Összes export	198 160	194 463	3 697	2

*Oroszországban a Bioparox termék áttörzskönyvezés alatt áll. Emiatt a tárgyfélévi forgalma 9332 ezer dollárral alacsonyabb volt a bázisnál.

**Lengyelországba a tárgyalta félévben már nem volt értékesítés Bioparox-ból. A bázisban ennek értéke 6068 ezer dollárt tett ki.

Az export féléves értéke 37 441 millió Ft, 9%-kal kisebb a múlt évnél. Az árfolyamok csökkenése a félév során mintegy 2,8 milliárd Ft-tal értékelte le a társaság kivitelét.

Az értékesítés közvetlen költsége

millió Ft

	2009/2010. üzleti év 1. félév	2008/2009. üzleti év 1. félév	Eltérés MFt	Változás %
Nettó árbevétel	52 465	55 850	-3 385	-6
Közvetlen költségek összesen	22 572	24 227	-1 655	-7
a nettó árbevétel %-ában	43,0%	43,4%		

Általános költségek

A működés általános költségei a félév során együttesen 1%-kal csökkentek. Ezen belül az értékesítés költségei 2%-kal, a kutatás költségei pedig 6%-kal nőttek, az igazgatási költségek 19%-kal csökkentek. Ez utóbbi az elszámolt értékvesztések kis ezévi összegéből adódik, az igazgatási költségek egyéb elemei 1% emelkedést mutatnak.

Az egyéb bevételek és költségek egyenlege a félév során mínusz 975 millió Ft, ami 570 millió Ft-tal kedvezőbb a múlt évnél. A fő tételek: OEP befizetések nettó 454 millió Ft, iparüzési adó 753 millió Ft, helyi és egyéb adók 159 millió Ft, kapott támogatások 323 millió Ft, míg az egyéb tételek nettó bevételi többlete 68 millió Ft.

Üzleti eredmény

A féléves üzleti eredmény 7401 millió Ft, ami 10%-kal kisebb a múlt évinél. Az üzleti eredmény 14,1%-a az árbevételnek.

Pénzügyi eredmény

Az EGIS Nyrt. féléves pénzügyi eredménye 1890 millió Ft, amelyből a kapott kamat 853 millió Ft, az árfolyamnyereség 998 millió Ft, a Medimpex UK eladásából elért eredmény 264 millió Ft, a határidős üzetek vesztesége 204 millió Ft, míg az egyéb tételek értéke mínusz 21 millió Ft volt.

Eredmény

Az EGIS Nyrt. adózás előtti nyeresége 2009/2010. üzleti év első félévében 9291 millió Ft, ez 17 %-kal kisebb a múlt évinél.

Az adózott eredmény a félév során 8955 millió Ft-ot tett ki, ami 16%-kal kisebb, mint egy éve.

Egyéb tájékoztatás

Az EGIS Nyrt. létszáma a tárgyidőszak végén 2533 fő volt, 10 fővel kisebb, mint az üzleti év elején.

A társaság a félév során 4046 millió Ft beruházást teljesített, 11%-kal többet, mint az előző üzleti év első félévében. Emellett a társaság 136 millió Ft-ot költött regisztrációs dossziék vásárlására és 254 millió Ft értékben fejlesztette a kereskedelmi irodák eszközeit.

Az EGIS Nyrt. eszközeinek és forrásainak értéke 2010. március 31-én 152 012 millió Ft volt, 7%-kal több, mint egy évvel korábban. A saját tőke értéke 136 276 millió Ft, 8%-kal nőtt. A mérlegben bekövetkező változásokat azonos okok idézték elő, mint amelyeket a konszolidált jelentésben megemlítettünk.

A jelentés a mellékletben található pénzügyi kimutatásokkal együtt az alkalmazható számviteli előírások alapján a társaság legjobb tudása szerint készült, valós és megbízható képet ad az EGIS Nyrt. és a konszolidációba bevont társaságok eszközeiről, kötelezettségeiről, pénzügyi helyzetéről, nyereségéről és veszteségéről, továbbá ezen társaságok helyzetéről, fejlődéséről és teljesítményéről, ismertetve a főbb kockázatokat és bizonytalansági tényezőket.

Budapest, 2010. május 11.

EGIS Gyógyszergyár Nyilvánosan Működő Részvénytársaság

Dr. Hodász István
vezérigazgató

Melléklet

- Adatlapok

Függelék

- Nemzetközi pénzügyi beszámolási standardok szerinti kimutatások a 2010. március 31-én végződő 6 hónapra
- Nemzetközi pénzügyi beszámolási standardok szerinti kimutatások a 2010. március 31-én végződő 3 hónapra
- Nemzetközi pénzügyi beszámolási standardok szerinti konszolidált kimutatások a 2010. március 31-én végződő 3 hónapra

- A magyar számviteli törvény szerinti kimutatások a 2010. március 31-én végződő 6 hónapra
- Tájékoztató az EGIS Nyrt. számviteli politikájában végrehajtott változásokról

Az EGIS Nyrt. kimutatásai az új számviteli politikának megfelelően a 2008. december 31-én végződő 3 hónapra

Az EGIS Nyrt. kimutatásai az új számviteli politikának megfelelően a 2009. március 31-én végződő 6 hónapra

Az EGIS Nyrt. kimutatásai az új számviteli politikának megfelelően a 2009. június 30-án végződő 9 hónapra

Az EGIS Nyrt. kimutatásai az új számviteli politikának megfelelően a 2009. szeptember 30-án végződő 12 hónapra

Az EGIS Nyrt. konszolidált kimutatásai az új számviteli politikának megfelelően a 2008. december 31-én végződő 3 hónapra

Az EGIS Nyrt. konszolidált kimutatásai az új számviteli politikának megfelelően a 2009. március 31-én végződő 6 hónapra

Az EGIS Nyrt. konszolidált kimutatásai az új számviteli politikának megfelelően a 2009. június 30-án végződő 9 hónapra

Az EGIS Nyrt. konszolidált kimutatásai az új számviteli politikának megfelelően a 2009. szeptember 30-án végződő 12 hónapra

Az EGIS Nyrt. exportárbevételének változása a szállítási költségek levonása nélkül

Az EGIS-csoport konszolidált nettó árbevétele a 2008/2009. üzleti évben

MELLÉKLET

Társaság neve: EGIS Gyógyszergyár Nyrt.
Társaság címe: 1106 Bp., Keresztúri út 30-38.
Ágazati besorolás: gyógyszeripar
Beszámolási időszak: 2009/2010. üzleti év, 1. félév

Telefon: 265 5555
Telefax: 265 5529
E-mail cím: mailbox@egis.hu
Befektetői kapcsolattartó: Csány László

PK1. Általános információk a pénzügyi adatokra vonatkozóan

Auditált Igen Nem

Konzolidált Igen Nem

Számviteli elvek Magyar IFRS Egyéb

PK2. Konzolidációs körbe tartozó társaságok

Név	Törzs-/Alaptőke	Tulajdoni hányad (%)	Szavazati jog	Besorolás ¹
EGIS Polska Sp.z o.o.	17 860 000 PLN	100	100 %	L
EGIS Polska Dystrybucja Sp.z o.o.	20 000 000 PLN	100	100 %	L
EGIS Praha spol. s r.o.	82 640 000 CZK	100	100 %	L
EGIS Slovakia spol. s r.o.	3 196 242 EUR	100	100 %	L
EGIS Rompharma S.R.L.	10 000 RON	100	100 %	L
EGIS Bulgaria EOOD	5 000 BGN	100	100 %	L
EGIS Ilaclari Limited Sirketi	19 160 000 TRY	100	100 %	L
Medimpex Kereskedelmi Zrt.	598 000 000 HUF	100	100 %	L
Medimpex Irodaház Ingatlankezelő Kft.	606 440 000 HUF	50	50 %	T

¹ Teljes (L), Társult (T)

Társaság neve:	EGIS Gyógyszergyár Nyrt.	Telefon:	265 5555
Társaság címe:	1106 Bp., Keresztúri út 30-38.	Telefax:	265 5529
Ágazati besorolás:	gyógyszeripar	E-mail cím:	mailbox@egis.hu
Beszámolási időszak:	2009/2010. üzleti év, 1. félév	Befektetői kapcsolattartó:	Csány László

PK3. Konszolidált mérleg
IFRS szerint

Pénznem	HUF	X	EUR	
Egység	1 000		1 000 000	X
		2009. március 31. Nem auditált újramegállapított	2010. március 31. Nem auditált	Index (2/1)
		1	2	3
ESZKÖZÖK				
Immateriális javak		3 828	4 075	106,5
Tárgyi eszközök		51 823	57 889	111,7
Ingatlanok		28 336	29 019	102,4
Gépek, berendezések, felszerelések		17 991	20 617	114,6
Járművek		2 694	2 525	93,7
Beruházások		2 802	5 728	204,4
Befektetési célú ingatlanok		362	263	72,7
Saját tőke módszerrel értékelt részesedések		6 506	6 459	99,3
Értékesítési célú értékpapírok		1 138	411	36,1
Adott kölcsönök		140	155	110,7
Halasztott adókövetelés		640	433	67,7
Készletek		38 333	39 784	103,8
Befejezetlen termelés és félkész termékek		15 788	17 826	112,9
Késztermékek		9 644	9 313	96,6
Alapanyagok		6 279	7 145	113,8
Áruk		6 622	5 500	83,1
Vevők és egyéb rövid lejáratú követelések		26 179	28 772	109,9
Vevőkövetelések		21 590	23 537	109,0
Költségvetéssel szembeni követelések		1 187	1 752	147,6
Szállítóknak fizetett előleg		1 447	1 294	89,4
Egyéb követelések		1 955	2 189	112,0
Lejáratig tartott értékpapírok		12 356	944	7,6
Kereskedési célú értékpapírok		158	196	124,1
Pénzeszközök		10 314	22 369	216,9
Bankbetétek		9 867	21 495	217,8
Elkülönített pénzeszközök		173	268	154,9
Pénztár		274	606	221,2
ESZKÖZÖK ÖSSZESEN		151 777	161 750	106,6

Társaság neve: EGIS Gyógyszergyár Nyrt.
Társaság címe: 1106 Bp., Keresztúri út 30-38.
Ágazati besorolás: gyógyszeripar
Beszámolási időszak: 2009/2010. üzleti év, 1. félév

Telefon: 265 5555
Telefax: 265 5529
E-mail cím: mailbox@egis.hu
Befektetői kapcsolattartó: Csány László

Konszolidált mérleg (folytatás)

	2009. március 31. Nem auditált újramegállapított	2010. március 31. Nem auditált	Index (2/1)
	1	2	3

FORRÁSOK

Saját tőke	130 166	141 005	108,3
Jegyzett tőke	7 786	7 786	100,0
Tőketartalék	2 239	2 239	100,0
Halmazott átváltási különbözet	834	863	103,5
Eredménytartalék	119 307	130 117	109,1
Hosszú lejáratú kötelezettségek	3 705	3 962	106,9
Hitelek és kölcsönök	2 825	2 973	105,2
Céltartalék	880	989	112,4
Szállítók és egyéb rövid lejáratú kötelezettségek	17 906	16 783	93,7
Céltartalék	873	1 083	124,1
Szállítók	11 012	7 786	70,7
Fizetendő munkabér	737	713	96,7
Adó és adójellegű kötelezettségek	1 680	1 136	67,6
Hosszú lejáratú kölcsön rövid lejáratú része	45	112	248,9
Egyéb rövid lejáratú kötelezettségek	3 559	5 953	167,3
FORRÁSOK ÖSSZESEN	151 777	161 750	106,6

Társaság neve:	EGIS Gyógyszergyár Nyrt.	Telefon:	265 5555
Társaság címe:	1106 Bp., Keresztúri út 30-38.	Telefax:	265 5529
Ágazati besorolás:	gyógyszeripar	E-mail cím:	mailbox@egis.hu
Beszámolási időszak:	2009/2010. üzleti év, 1. félév	Befektetői kapcsolattartó:	Csány László

PK4. Konszolidált eredménykimutatás IFRS szerint

Pénznem	HUF	X	EUR	
Egység	1 000		1 000 000	X
		2009. március 31-re végződő 6 hó Nem auditált újramegállapított	2010. március 31-re végződő 6 hó Nem auditált	Index (2/1)
		1	2	3
Belföldi értékesítés árbevétele		15 496	15 727	101,5
Export értékesítés árbevétele		44 812	40 384	90,1
Értékesítés árbevétele		60 308	56 111	93,0
Értékesítés önköltsége		26 967	24 917	92,4
Bruttó eredmény		33 341	31 194	93,6
Értékesítés általános költsége		12 535	12 855	102,6
Kutatás-fejlesztés költsége		4 801	5 052	105,2
Igazgatási költségek		5 431	4 649	85,6
Igazgatási és értékesítési költségek		22 767	22 556	99,1
Egyéb működési költségek		2 268	1 556	68,6
Egyéb működési bevételek		471	498	105,7
Üzleti eredmény		8 777	7 580	86,4
Árfolyamnyereség, nettó		3 562	939	26,4
Kapott kamatok		658	848	128,9
Értékesített befektetések árfolyamnyeresége		0	98	
Egyéb pénzügyi bevételek		5	28	560,0
Kamatok és egyéb pénzügyi bevételek		4 225	1 913	45,3
Határidős ügyletek vesztesége, nettó		1 735	204	11,8
Fizetett kamatok		98	44	44,9
Értékesített befektetések árfolyamvesztesége		10	0	
Egyéb pénzügyi ráfordítások		16	40	250,0
Kamatok és egyéb pénzügyi ráfordítások		1 859	288	15,5
Kapott osztalék		0	0	
Pénzügyi műveletek eredménye		2 366	1 625	68,7
Jelentős részesedésű vállalkozásokból származó eredményhányad		391	343	87,7
Adózás előtti eredmény		11 534	9 548	82,8
Társasági adó		710	698	98,3
Adózott eredmény		10 824	8 850	81,8
Egy részvényre jutó eredmény, hígítatlan és hígított (Ft)		1 390	1 137	81,8

Társaság neve:	EGIS Gyógyszergyár Nyrt.	Telefon:	265 5555
Társaság címe:	1106 Bp., Keresztúri út 30-38.	Telefax:	265 5529
Ágazati besorolás:	gyógyszeripar	E-mail cím:	mailbox@egis.hu
Beszámolási időszak:	2009/2010. üzleti év, 1. félév	Befektetői kapcsolattartó:	Csány László

PK5. Konzolidált cash-flow IFRS szerint

Pénznem	HUF	X	EUR	
Egység	1 000		1 000 000	X

	2009. március 31-re végződő 6 hó Nem auditált újramegállapított	2010. március 31-re Végződő 6 hó Nem auditált	Index (2/1)
	1	2	3

ÜZLETI TEVÉKENYSÉG SORÁN KÉPZŐDÖTT PÉNZESZKÖZÖK

Adózás előtti eredmény	11 534	9 548	82,8
Értékcsökkenés és amortizáció	3 846	4 107	106,8
Terven felüli értékcsökkenés	13	6	46,2
Nettó kamatbevétel	-560	-804	143,6
Értékesített tárgyi eszközök nyeresége	-23	-58	252,2
Befektetések értékesítésének nyeresége	0	-75	
Nettó nem realizált árfolyamvesztés	79	268	339,2
Pénzügyi instrumentumok valós értékelése	-35	-49	140,0
Céltartalék növekedése / csökkenése (-)	220	-31	
Munkavállalói kölcsönök diszkontálása	4	-8	
Társult vállalkozásokból származó eredményhányad	-391	-343	87,7
Önköltségszámítási rendszer fejlesztésének hatása	132	0	
Készletek növekedése	-3 780	-827	21,9
Vevők és egyéb rövid lejáratú követelések növekedése	-2 209	-5 209	235,8
Szállítók és egyéb rövid lejáratú kötelezettségek csökkenése	-187	-4 953	2 648,7
Nettó fizetett adó	-722	-548	75,9
Üzleti tevékenység során képződött pénzeszközök	7 921	1 024	12,9

BEFEKTETÉSI TEVÉKENYSÉG SORÁN FELHASZNÁLT PÉNZESZKÖZÖK

Immateriális javak és tárgyi eszközök vásárlása	-4 191	-4 604	109,9
Immateriális javak és tárgyi eszközök értékesítése	102	84	82,4
Kapott kamat	658	848	128,9
Értékpapírok csökkenése	1 199	1 761	146,9
Adott kölcsönök növekedése	-15	-11	73,3
Értékesített befektetés pénzeszköz állománya	0	-166	
Befektetések értékesítése	0	294	
Befektetési tevékenység során felhasznált pénzeszközök	-2 247	-1 794	79,8

PÉNZÜGYI TEVÉKENYSÉG SORÁN FELHASZNÁLT PÉNZESZKÖZÖK

Hitelek törlesztése	0	-55	
Fizetett kamat	-98	-44	44,9
Pénzügyi tevékenység során felhasznált pénzeszközök	-98	-99	101,0

Pénzeszközök állományának nettó változása	5 576	-869	
Pénzeszközök nyitó egyenlege	4 738	23 238	490,5
Pénzeszközök záró egyenlege	10 314	22 369	216,9

Társaság neve: EGIS Gyógyszergyár Nyrt.
Társaság címe: 1106 Bp., Keresztúri út 30-38.
Ágazati besorolás: gyógyszeripar
Beszámolási időszak: 2009/2010. üzleti év, 1. félév

Telefon: 265 5555
Telefax: 265 5529
E-mail cím: mailbox@egis.hu
Befektetői kapcsolattartó: Csány László

Konzolidált saját tőke változásai
IFRS szerint

Pénznem	HUF	X	EUR	
Egység	1 000		1 000 000	X

	Jegyzett tőke	Tőketartalék	Halmozott átváltási különbözet	Eredmény- tartalék	Összesen
2008. szeptember 30. (eredetileg jelentett)	7 786	2 239	681	108159	118 865
2009. évi beszámolóban tett újramegállapítás				364	364
Számviteli politika változás hatása				894	894
2008. szeptember 30. (újramegállapított)	7 786	2 239	681	109 417	120 123
Nettó eredmény (újramegállapított)				10 824	10 824
Fizetett osztalék				-934	-934
Tárgyidőszaki átváltási különbözet			153		153
2009. március 31. (újramegállapított)	7 786	2 239	834	119 307	130 166
2009. szeptember 30. (eredetileg jelentett)	7 786	2 239	531	121 556	132 112
Számviteli politika változás hatása				645	645
2009. szeptember 30. (újramegállapított)	7 786	2 239	531	122 201	132 757
Nettó eredmény				8 850	8 850
Fizetett osztalék				-934	-934
Tárgyidőszaki átváltási különbözet			332		332
2010. március 31.	7 786	2 239	863	130 117	141 005

Társaság neve:	EGIS Gyógyszergyár Nyrt.	Telefon:	265 5555
Társaság címe:	1106 Bp., Keresztúri út 30-38.	Telefax:	265 5529
Ágazati besorolás:	gyógyszeripar	E-mail cím:	mailbox@egis.hu
Beszámolási időszak:	2009/2010. üzleti év, 1. félév	Befektetői kapcsolattartó:	Csány László

PK6. Mérlegen kívüli jelentősebb tételek

Megnevezés	Érték (Ft)
---	---

RS1. Tulajdonosi struktúra, a részesedés és a szavazati arány mértéke

Tulajdonosi kör megnevezése	Teljes alaptőke			
	2009.10.01.		2010.03.31.	
	%	db	%	db
Belföldi intézményi/társasági	7,36	573 249	8,82	686 571
Külföldi intézményi/társasági	87,02	6 774 893	86,54	6 737 387
Belföldi magánszemély	4,75	369 864	3,60	280 654
Külföldi magánszemély	0,84	65 439	1,01	78 793
Munkavállalók, vezető tisztségviselők	0,03	2 270	0,03	2 310
Saját tulajdon	0,00	0	0,00	0
Államháztartás részét képező tulajdonos	0,00	0	0,00	0
Nemzetközi fejlesztési intézmények	0,00	0	0,00	0
Egyéb	0,00	0	0,00	0
ÖSSZESEN	100,00	7 785 715	100,00	7 785 715

Megjegyzés: (1) a bevezetett sorozat megegyezik a teljes alaptőkével,
(2) a tulajdoni hányad megegyezik a szavazati aránnyal.

RS2. A saját tulajdonban lévő részvények mennyiségének (db) alakulása a tárgyévben

	2009.10.01.	2009.12.31.	2010.03.31.
Társasági szinten	--	--	--
Leányvállalatok	--	--	--
Mindösszesen	--	--	--

RS3. Az 5%-nál nagyobb tulajdonosok felsorolása, bemutatása (2010.03.31.)

Név	Nemzetiség	Tevékenység	Menny. (db)	Részesedés (%)	Megjegyzés
Arts et Techniques du Progrès (Servier)	külföldi	gazd. társaság	3 963 922	50,91	szakmai befektető
FTIF Templeton Eastern Europe Fund	külföldi	gazd. társaság	(3)	(3)	pénzügyi befektető
The Capital Group Companies, Inc.	külföldi	gazd. társaság	(3)	(3)	pénzügyi befektető

Megjegyzés: (1) a tulajdoni hányad (részesedés) megegyezik a szavazati aránnyal,
(2) a bevezetett sorozat megegyezik a teljes alaptőkével,
(3) részletes információval a társaság nem rendelkezik

Társaság neve:	EGIS Gyógyszergyár Nyrt.	Telefon:	265 5555
Társaság címe:	1106 Bp., Keresztúri út 30-38.	Telefax:	265 5529
Ágazati besorolás:	gyógyszeripar	E-mail cím:	mailbox@egis.hu
Beszámolási időszak:	2009/2010. üzleti év, 1. félév	Befektetői kapcsolattartó:	Csányi László

TSZ1. Teljes munkaidőben foglalkoztatottak számának alakulása (fő)

	Bázis időszak vége (2009.03.31.)	Tárgyév eleje (2009.10.01.)	Tárgyidőszak vége (2010.03.31.)
Társasági szinten	2 568	2 540	2 533
Csoport szinten	3 740	3 706	3 723

Megjegyzés: Az EGIS Nyrt. a teljes munkaidős dolgozók között tartja nyilván a nyugdíjuk fenntartása mellett teljes munkaidőben foglalkoztatott nyugdíjasokat is. A létszám magába foglalja az érvényes munkaszerződéssel rendelkező, de 30 napon túl keresőképtelen személyeket is.

TSZ2. Vezető állású tisztségviselők, stratégiai alkalmazottak (2010.03.31.)

Jelleg	Név	Beosztás	Megbízás kezdete	Megbízás vége	Saját részvénytulajdon (db)
IT	Dr. Jean-Philippe Seta	elnök	1996.01.29.	*	0
IT	Christian Bazantay	tag	1996.01.29.	*	0
IT	Nicolas Bouts	tag	2009.01.28.	*	0
IT	Ange Diaz	tag	1996.01.29.	*	0
IT SP	Dietz András	tag Műszaki ig.	2008.01.30. 2007.10.01.	* határozatlan	0
IT	Gál Péterné	tag	2006.01.25.	*	0
IT SP	Dr. Hodász István	tag Vezérigazgató	2006.01.25. 2009.10.01.	* határozatlan	0
IT	Yves Langourieux	tag	1996.01.29.	*	0
IT	Olivier Laureau	tag	2009.01.28.	*	0
IT SP	Dr. Marosffy László	tag Gazd.ig. (vigh.)	1991.12.31. 1981.04.01.	* 2011.03.31.	2 010
IT	Dr. Veress József	tag	1991.12.31.	*	0
FB	Kovács Andor	elnök	1991.12.31.	**	0
FB AB	Bálint Konrádné dr.	tag tag	1991.12.31. 2007.01.24.	** **	0
FB	Gueth János	tag	2010.01.27.	**	300
FB	Labritz Béla	tag	2010.01.27.	**	0
FB	Nagy Imre	tag	2001.04.04.	**	0
FB AB	Georges Radványi	tag tag	1998.04.29. 2007.01.24.	** **	0
FB AB	Dr. Reszegi László	tag elnök	1991.12.31. 2007.01.24.	** **	0
SP	Berta József	Körmend gyár ig.	2009.02.01.	határozatlan	0
SP	Dr. Mázsár Péter	Kereskedelmi ig.	2009.10.01.	határozatlan	0
SP	Dr. Simig Gyula	Kutatási ig.	2007.04.01.	határozatlan	0
SP	Dr. Szemerédi Katalin	Személyügyi ig.	2005.04.01.	határozatlan	0
Saját részvénytulajdon vezető állású tisztségviselőknél együttesen					2 310

IT = Igazgatóság, FB = Felügyelőbizottság, AB = Auditbizottság, SP = stratégiai pozícióban (menedzsment)

* A 2010/2011. üzleti évet záró rendes közgyűlés időpontja

** A 2011/2012. üzleti évet záró rendes közgyűlés időpontja

FÜGGELÉK

Eredménykimutatás
IFRS szerint

	2009. március 31-re		2009. március 31-re		2010. március 31-re		mFt
	végződő 6 hó	Újramegállapítás	végződő 6 hó	Újramegállapított	végződő 6 hó	Nem auditált	Index
	Eredetileg jelentett						(2/1)
	1	1	1	1	2	3	
Belföldi értékesítés árbevétele	14 661		14 661		15 024		102,5
Export értékesítés árbevétele	40 723	466	41 189		37 441		90,9
Értékesítés árbevétele	55 384	466	55 850		52 465		93,9
Értékesítés önköltsége	21 961	2 266	24 227		22 572		93,2
Bruttó eredmény	33 423	-1 800	31 623		29 893		94,5
Értékesítés általános költsége	11 890	466	12 356		12 624		102,2
Kutatás-fejlesztés költsége	4 750		4 750		5 052		106,4
Igazgatási költségek	6 862	-2 134	4 728		3 841		81,2
Igazgatási és értékesítési költségek	23 502	-1 668	21 834		21 517		98,5
Egyéb működési költségek	1 976		1 976		1 421		71,9
Egyéb működési bevételek	431		431		446		103,5
Üzleti eredmény	8 376	-132	8 244		7 401		89,8
Árfolyamnyereség, nettó	4 123		4 123		998		24,2
Határidős ügyletek nyeresége, nettó							
Kapott kamatok	587		587		853		145,3
Értékesített befektetések árfolyamnyeresége					270		
Egyéb pénzügyi bevételek	2		2		21		1 050,0
Kamatok és egyéb pénzügyi bevételek	4 712		4 712		2 142		45,5
Árfolyamveszteség, nettó							
Határidős ügyletek vesztesége, nettó	1 735		1 735		204		11,8
Fizetett kamatok	1		1				
Értékesített befektetések árfolyamvesztesége	10		10				
Egyéb pénzügyi ráfordítások	28		28		48		171,4
Kamatok és egyéb pénzügyi ráfordítások	1 774		1 774		252		14,2
Kapott osztalék	58		58				
Pénzügyi műveletek eredménye	2 996		2 996		1 890		63,1
Adózás előtti eredmény	11 372	-132	11 240		9 291		82,7
Társasági adó	612		612		336		54,9
Adózott eredmény	10 760	-132	10 628		8 955		84,3
Egy részvényre jutó eredmény, hígítatlan és hígított (Ft)	1 382	-17	1 365		1 150		84,3

Mérleg
IFRS szerint

mFt

	2009. március 31.		2009. március 31.		2010. március 31.	Index (2/1)
	Eredetileg jelentett	Újramegállapítás	Újramegállapított	Nem auditált		
	1	1	1	2	3	
ESZKÖZÖK						
Immateriális javak	3 772		3 772	4 009	106,3	
Tárgyi eszközök	47 076		47 076	53 330	113,3	
Ingatlanok	24 853		24 853	25 460	102,4	
Gépek, berendezések, felszerelések	17 608		17 608	20 325	115,4	
Járművek	1 840		1 840	1 847	100,4	
Beruházások	2 775		2 775	5 698	205,3	
Részesedések	8 915		8 915	7 865	88,2	
Adott kölcsönök	1 126		1 126	528	46,9	
Halasztott adókövetelés	230		230	113	49,1	
Értékesítési céllal tartott eszközök						
Készletek	32 818	762	33 580	35 978	107,1	
Befejezetlen termelés és félkésztermékek	15 081	706	15 787	17 826	112,9	
Késztermékek	8 780	56	8 836	8 049	91,1	
Alapanyagok	6 266		6 266	7 145	114,0	
Áruk	2 691		2 691	2 958	109,9	
Vevők és egyéb rövid lejáratú követelések	28 296		28 296	29 941	105,8	
Vevőkövetelések	25 400		25 400	24 213	95,3	
Költségvetéssel szembeni követelések	689		689	1 455	211,2	
Szállítóknak fizetett előleg	1 114		1 114	1 113	99,9	
Egyéb követelések	1 093		1 093	3 160	289,1	
Lejáratig tartott értékpapírok	12 356		12 356	944	7,6	
Kereskedési célú értékpapírok	158		158	196	124,1	
Pénzeszközök	6 953		6 953	19 108	274,8	
Bankbetétek	6 778		6 778	18 847	278,1	
Elkülönített pénzeszközök	173		173	258	149,1	
Pénztár	2		2	3	150,0	
ESZKÖZÖK ÖSSZESEN	141 700	762	142 462	152 012	106,7	
FORRÁSOK						
Saját tőke	125 240	762	126 002	136 276	108,2	
Jegyzett tőke	7 786		7 786	7 786	100,0	
Tőketartalék	2 239		2 239	2 239	100,0	
Eredménytartalék	115 215	762	115 977	126 251	108,9	
Hosszú lejáratú kötelezettségek	873		873	980	112,3	
Céltartalékok	873		873	980	112,3	
Szállítók és egyéb rövid lejáratú kötelezettségek	15 587		15 587	14 756	94,7	
Céltartalékok	873		873	1 083	124,1	
Szállítók	8 477		8 477	7 052	83,2	
Fizetendő munkabér	585		585	607	103,8	
Adó és adójellegű kötelezettségek	1 108		1 108	661	59,7	
Egyéb rövid lejáratú kötelezettségek	4 544		4 544	5 353	117,8	
FORRÁSOK ÖSSZESEN	141 700	762	142 462	152 012	106,7	

Cash flow
IFRS szerint

	2009. március 31-re végződő 6 hó		2009. március 31-re végződő 6 hó		2010. március 31-re végződő 6 hó		
	Eredetileg jelentett	Újramegállapítás	Újramegállapított	Nem auditált			Index (2/1)
	1	1	1	2			3
ÜZLETI TEVÉKENYSÉG SORÁN KÉPZŐDÖTT PÉNZESZKÖZÖK							
Adózás előtti eredmény	11 372	-132	11 240	9 291			82,7
Értécsökkenés és amortizáció	3 537		3 537	3 803			107,5
Terven felüli értécsökkenés	10		10				
Nettó kamatbevétel	-586		-586	-853			145,6
Kapott osztalék	-58		-58				
Értékesített tárgyi eszközök nyeresége	-26		-26	-46			176,9
Befektetések értékesítésének nyeresége				-260			
Nettó nem realizált árfolyamnyereség	-261		-261	-185			70,9
Pénzügyi instrumentumok valós értékelése	-35		-35	-49			140,0
Céltartalék növekedése / csökkenése (-)	223		223	-32			
Munkavállalói kölcsönök diszkontálása	4		4	-8			
Önköltségszámítási rendszer fejlesztésének hatása		132	132				
Készletek növekedése	-390		-390	-962			246,7
Vevők és egyéb rövid lejáratú követelések növekedése	-5 500		-5 500	-4 615			83,9
Szállítók és egyéb rövid lejáratú kötelezettségek növekedése / csökkenése (-)	438		438	-5 009			
Nettó fizetett adó	-633		-633	-334			52,8
Üzleti tevékenység során képződött pénzeszközök	8 095		8 095	741			9,2
BEFEKTETÉSI TEVÉKENYSÉG SORÁN FELHASZNÁLT PÉNZESZKÖZÖK							
Immateriális javak és tárgyi eszközök vásárlása	-3 893		-3 893	-4 436			113,9
Befektetések vásárlása	-1 330		-1 330				
Immateriális javak és tárgyi eszközök értékesítése	102		102	65			63,7
Kapott kamat	587		587	853			145,3
Kapott osztalék	58		58				
Értékpapírok csökkenése	1 199		1 199	1 761			146,9
Adott kölcsönök növekedése	-1 001		-1 001	-385			38,5
Befektetések értékesítése				294			
Befektetési tevékenység során felhasznált pénzeszközök	-4 278		-4 278	-1 848			43,2
PÉNZÜGYI TEVÉKENYSÉG SORÁN FELHASZNÁLT PÉNZESZKÖZÖK							
Rövid lejáratú hitelek növekedése							
Fizetett kamat	-1		-1				
Fizetett osztalék							
Pénzügyi tevékenység során felhasznált pénzeszközök	-1		-1				
Pénzeszközök állományának nettó változása	3 816		3 816	-1 107			
Pénzeszközök nyitó egyenlege	3 137		3 137	20 215			644,4
Pénzeszközök záró egyenlege	6 953		6 953	19 108			274,8

Saját tőke változásai
IFRS szerint

	Jegyzett tőke	Tőketartalék	Eredmény- tartalék	Összesen
				mFt
2008. szeptember 30. (eredetileg jelentett)	7 786	2 239	105 389	115 414
Számviteli politika változás hatása			894	894
2008. szeptember 30. (újramegállapított)	7 786	2 239	106 283	116 308
2009. március 31-re végződő félév nettó nyeresége (újramegállapított)			10 628	10 628
Fizetett osztalék			-934	-934
2009. március 31. (újramegállapított)	7 786	2 239	115 977	126 002
2009. szeptember 30. (eredetileg jelentett)	7 786	2 239	117 585	127 610
Számviteli politika változás hatása			645	645
2009. szeptember 30. (újramegállapított)	7 786	2 239	118 230	128 255
2010. március 31-re végződő félév nettó nyeresége			8 955	8 955
Fizetett osztalék			-934	-934
2010. március 31.	7 786	2 239	126 251	136 276

Eredménykimutatás
IFRS szerint

	2009. március 31-re végződő 3 hó		2009. március 31-re végződő 3 hó		2010. március 31-re végződő 3 hó		mFt
	Eredetileg jelentett	Újramegállapítás	Újramegállapított	Nem auditált	Index	(2/1)	
	1	1	1	2	3		
Belföldi értékesítés árbevétele	7 344		7 344	7 273	99,0		
Export értékesítés árbevétele	19 527	187	19 714	19 694	99,9		
Értékesítés árbevétele	26 871	187	27 058	26 967	99,7		
Értékesítés önköltsége	10 779	1 167	11 946	11 866	99,3		
Bruttó eredmény	16 092	-980	15 112	15 101	99,9		
Értékesítés általános költsége	6 190	187	6 377	6 399	100,3		
Kutatás-fejlesztés költsége	2 494		2 494	2 593	104,0		
Igazgatási költségek	3 680	-1 105	2 575	1 954	75,9		
Igazgatási és értékesítési költségek	12 364	-918	11 446	10 946	95,6		
Egyéb működési költségek	1 024		1 024	460	44,9		
Egyéb működési bevételek	112		112	387	345,5		
Üzleti eredmény	2 816	-62	2 754	4 082	148,2		
Árfolyamnyereség, nettó	3 677		3 677	714	19,4		
Határidős ügyletek nyeresége, nettó							
Kapott kamatok	314		314	363	115,6		
Értékesített befektetések árfolyamnyeresége							
Egyéb pénzügyi bevételek				12			
Kamatok és egyéb pénzügyi bevételek	3 991		3 991	1 089	27,3		
Árfolyamveszteség, nettó							
Határidős ügyletek vesztesége, nettó	1 295		1 295	176	13,6		
Fizetett kamatok							
Értékesített befektetések árfolyamvesztesége							
Egyéb pénzügyi ráfordítások	18		18	23	127,8		
Kamatok és egyéb pénzügyi ráfordítások	1 313		1 313	199	15,2		
Kapott osztalék	58		58				
Pénzügyi műveletek eredménye	2 736		2 736	890	32,5		
Adózás előtti eredmény	5 552	-62	5 490	4 972	90,6		
Társasági adó	417		417	179	42,9		
Adózott eredmény	5 135	-62	5 073	4 793	94,5		
Egy részvényre jutó eredmény, hígítatlan és hígított (Ft)	660	-8	652	616	94,5		

Cash flow
IFRS szerint

	2009. március 31-re		2009. március 31-re		2010. március 31-re	mFt
	végződő 3 hó	Újramegállapítás	végződő 3 hó	Újramegállapított	végződő 3 hó	Index
	Eredetileg jelentett			Nem auditált	(2/1)	(2/1)
	1	1	1	2	3	
ÜZLETI TEVÉKENYSÉG SORÁN KÉPZŐDÖTT PÉNZESZKÖZÖK						
Adózás előtti eredmény	5 552	-62	5 490	4 972	90,6	
Értékcsökkenés és amortizáció	1 729		1 729	1 894	109,5	
Terven felüli értékcsökkenés	10		10			
Nettó kamatbevétel	-315		-315	-363	115,2	
Kapott osztalék	-58		-58			
Értékesített tárgyi eszközök vesztesége / nyeresége (-)	4		4	-11		
Befektetések értékesítésének nyeresége						
Nettó nem realizált árfolyamnyereség	-441		-441	-136	30,8	
Pénzügyi instrumentumok valós értékelése	196		196	49	25,0	
Céltartalék növekedése	197		197			
Munkavállalói kölcsönök diszkontálása	-1		-1	-3	300,0	
Önköltségszámítási rendszer fejlesztésének hatása		62	62			
Készletek növekedése	-1 088		-1 088	-29	2,7	
Vevők és egyéb rövid lejáratú követelések növekedése	-351		-351	-4 012	1 143,0	
Szállítók és egyéb rövid lejáratú kötelezettségek növekedése	2 524		2 524	986	39,1	
Nettó fizetett adó	-456		-456	-188	41,2	
Üzleti tevékenység során képződött pénzeszközök	7 502		7 502	3 159	42,1	
BEFEKTETÉSI TEVÉKENYSÉG SORÁN FELHASZNÁLT PÉNZESZKÖZÖK						
Immateriális javak és tárgyi eszközök vásárlása	-2 244		-2 244	-2 516	112,1	
Befektetések vásárlása						
Immateriális javak és tárgyi eszközök értékesítése	67		67	22	32,8	
Kapott kamat	314		314	363	115,6	
Kapott osztalék	58		58			
Értékpapírok növekedése (-) / csökkenése	-2 021		-2 021	861		
Adott kölcsönök növekedése	-992		-992	-1	0,1	
Befektetések értékesítése						
Befektetési tevékenység során felhasznált pénzeszközök	-4 818		-4 818	-1 271	26,4	
PÉNZÜGYI TEVÉKENYSÉG SORÁN FELHASZNÁLT PÉNZESZKÖZÖK						
Rövid lejáratú hitelek növekedése						
Fizetett kamat						
Fizetett osztalék						
Pénzügyi tevékenység során felhasznált pénzeszközök						
Pénzeszközök állományának nettó változása	2 684		2 684	1 888	70,3	
Pénzeszközök nyitó egyenlege	4 269		4 269	17 220	403,4	
Pénzeszközök záró egyenlege	6 953		6 953	19 108	274,8	

Saját tőke változásai
IFRS szerint

mFt

	Jegyzett tőke	Tőketartalék	Eredmény- tartalék	Összesen
2008. december 31. (eredetileg jelentett)	7 786	2 239	110 080	120 105
Számviteli politika változás hatása			824	824
2008. december 31. (újramegállapított)	7 786	2 239	110 904	120 929
2009. március 31-re végződő 3 hó nettó nyeresége (újramegállapított)			5 073	5 073
Fizetett osztalék				
2009. március 31. (újramegállapított)	7 786	2 239	115 977	126 002
2009. december 31.	7 786	2 239	121 458	131 483
2010. március 31-re végződő 3 hó nettó nyeresége			4 793	4 793
Fizetett osztalék				
2010. március 31.	7 786	2 239	126 251	136 276

Konszolidált eredménykimutatás
IFRS szerint

	2009. március 31-re végződő 3 hó		2009. március 31-re végződő 3 hó		2010. március 31-re végződő 3 hó	mFt
	Eredetileg jelentett	Újramegállapítás	Újramegállapított	Nem auditált	Index	(2/1)
	1	1	1	2	3	
Belföldi értékesítés árbevétele	7 782		7 782	7 659	98,4	
Export értékesítés árbevétele	23 244	187	23 431	21 050	89,8	
Értékesítés árbevétele	31 026	187	31 213	28 709	92,0	
Értékesítés önköltsége	12 705	1 167	13 872	13 150	94,8	
Bruttó eredmény	18 321	-980	17 341	15 559	89,7	
Értékesítés általános költsége	6 196	187	6 383	6 485	101,6	
Kutatás-fejlesztés költsége	2 519		2 519	2 563	101,7	
Igazgatási költségek	3 969	-1 105	2 864	2 394	83,6	
Igazgatási és értékesítési költségek	12 684	-918	11 766	11 442	97,2	
Egyéb működési költségek	1 369		1 369	514	37,5	
Egyéb működési bevételek	133		133	409	307,5	
Üzleti eredmény	4 401	-62	4 339	4 012	92,5	
Árfolyamnyereség, nettó	2 996		2 996	717	23,9	
Határidős ügyletek nyeresége						
Kapott kamatok	338		338	361	106,8	
Értékesített befektetések árfolyamnyeresége						
Egyéb pénzügyi bevételek	1		1	18	1 800,0	
Kamatok és egyéb pénzügyi bevételek	3 335		3 335	1 096	32,9	
Árfolyamveszteség, nettó						
Határidős ügyletek vesztesége	1 295		1 295	176	13,6	
Fizetett kamatok	47		47	17	36,2	
Értékesített befektetések árfolyamvesztesége						
Egyéb pénzügyi ráfordítások	11		11	21	190,9	
Kamatok és egyéb pénzügyi ráfordítások	1 353		1 353	214	15,8	
Kapott osztalék						
Pénzügyi műveletek eredménye	1 982		1 982	882	44,5	
Jelentős részesedésű vállalkozásokból származó eredményhányad	213		213	302	141,8	
Adózás előtti eredmény	6 596	-62	6 534	5 196	79,5	
Társasági adó	554		554	469	84,7	
Adózott eredmény	6 042	-62	5 980	4 727	79,0	
Egy részvényre jutó eredmény, hígítatlan és hígított (Ft)	776	-8	768	607	79,0	

Konzolidált mérleg
IFRS szerint

	2009. március 31.		2009. március 31.	2010. március 31.	Index
	Eredetileg jelentett	Újramegállapítás	Újramegállapított	Nem auditált	(2/1)
	1	1	1	2	3
ESZKÖZÖK					
Immateriális javak	3 828		3 828	4 075	106,5
Tárgyi eszközök	51 823		51 823	57 889	111,7
Ingatlanok	28 336		28 336	29 019	102,4
Gépek, berendezések, felszerelések	17 991		17 991	20 617	114,6
Járművek	2 694		2 694	2 525	93,7
Beruházások	2 802		2 802	5 728	204,4
Befektetési célú ingatlanok	362		362	263	72,7
Saját tőke módszerrel értékelt részesedések	6 506		6 506	6 459	99,3
Értékesítési célú értékpapírok	774	364	1 138	411	36,1
Adott kölcsönök	140		140	155	110,7
Halasztott adókövetelés	640		640	433	67,7
Értékesítési céllal tartott eszközök					
Készletek	37 571	762	38 333	39 784	103,8
Befejezetlen termelés és félkésztermékek	15 082	706	15 788	17 826	112,9
Késztermékek	9 588	56	9 644	9 313	96,6
Alapanyagok	6 279		6 279	7 145	113,8
Áruk	6 622		6 622	5 500	83,1
Vevők és egyéb rövid lejáratú követelések	26 179		26 179	28 772	109,9
Vevőkövetelések	21 590		21 590	23 537	109,0
Költségvetéssel szembeni követelések	1 187		1 187	1 752	147,6
Szállítóknak fizetett előleg	1 447		1 447	1 294	89,4
Egyéb követelések	1 955		1 955	2 189	112,0
Lejáratig tartott értékpapírok	12 356		12 356	944	7,6
Kereskedési célú értékpapírok	158		158	196	124,1
Pénzeszközök	10 314		10 314	22 369	216,9
Bankbetétek	9 867		9 867	21 495	217,8
Elkülönített pénzeszközök	173		173	268	154,9
Pénztár	274		274	606	221,2
ESZKÖZÖK ÖSSZESEN	150 651	1 126	151 777	161 750	106,6
FORRÁSOK					
Saját tőke	129 040	1 126	130 166	141 005	108,3
Jegyzett tőke	7 786		7 786	7 786	100,0
Tőketartalék	2 239		2 239	2 239	100,0
Halmozott átváltási különbözet	834		834	863	103,5
Eredménytartalék	118 181	1 126	119 307	130 117	109,1
Hosszú lejáratú kötelezettségek	3 705		3 705	3 962	106,9
Hitelek és kölcsönök	2 825		2 825	2 973	105,2
Céltartalék	880		880	989	112,4
Értékesítési céllal tartott eszközökhöz kapcsolódó források					
Szállítók és egyéb rövid lejáratú kötelezettségek	17 906		17 906	16 783	93,7
Bankhitelek és folyószámlahitelek					
Céltartalék	873		873	1 083	124,1
Szállítók	11 012		11 012	7 786	70,7
Fizetendő munkabér	737		737	713	96,7
Adó és adójellegű kötelezettségek	1 680		1 680	1 136	67,6
Hosszú lejáratú kölcsön rövid lejáratú része	45		45	112	248,9
Egyéb rövid lejáratú kötelezettségek	3 559		3 559	5 953	167,3
FORRÁSOK ÖSSZESEN	150 651	1 126	151 777	161 750	106,6

Konszolidált cash flow
IFRS szerint

	2009. március 31-re		2010. március 31-re		
	végződő 3 hó	Újramegállapítás	végződő 3 hó	végződő 3 hó	Index
	Eredetileg jelentett		Újramegállapított	Nem auditált	(2/1)
	1	1	1	2	3
ÜZLETI TEVÉKENYSÉG SORÁN KÉPZŐDÖTT PÉNZESZKÖZÖK					
Adózás előtti eredmény	6 596	-62	6 534	5 196	79,5
Értécsökkenés és amortizáció	1 883		1 883	2 046	108,7
Terven felüli értécsökkenés	10		10	2	20,0
Nettó kamatbevétel	-291		-291	-344	118,2
Kapott osztalék					
Értékesített tárgyi eszközök vesztesége / nyeresége (-)	8		8	-12	
Befektetések értékesítésének nyeresége					
Nettó nem realizált árfolyamvesztés	223		223	131	58,7
Pénzügyi instrumentumok valós értékelése	196		196	49	25,0
Céltartalék növekedése	197		197		
Munkavállalói kölcsönök diszkontálása	-1		-1	-3	300,0
Társult vállalkozásokból származó eredményhányad	-213		-213	-302	141,8
Önköltségszámítási rendszer fejlesztésének hatása		62	62		
Készletek növekedése (-) / csökkenése	-646		-646	174	
Vevők és egyéb rövid lejáratú követelések csökkenése / növekedése (-)	481		481	-4 607	
Szállítók és egyéb rövid lejáratú kötelezettségek csökk. (-) / növekedése	-619		-619	1 117	
Nettó fizetett adó	-531		-531	-312	58,8
Üzleti tevékenység során képződött pénzeszközök	7 293		7 293	3 135	43,0
BEFEKTETÉSI TEVÉKENYSÉG SORÁN FELHASZNÁLT PÉNZESZKÖZÖK					
Immateriális javak és tárgyi eszközök vásárlása	-2 405		-2 405	-2 562	106,5
Befektetések vásárlása					
Immateriális javak és tárgyi eszközök értékesítése	64		64	26	40,6
Kapott kamat	338		338	361	106,8
Kapott osztalék					
Értékpapírok növekedése (-) / csökkenése	-2 021		-2 021	861	
Adott kölcsönök növekedése	-6		-6	-7	116,7
Értékesített befektetés pénzeszköz állománya					
Befektetések értékesítése					
Befektetési tevékenység során felhasznált pénzeszközök	-4 030		-4 030	-1 321	32,8
PÉNZÜGYI TEVÉKENYSÉG SORÁN FELHASZNÁLT PÉNZESZKÖZÖK					
Hitelek növekedése	26		26	-28	
Fizetett kamat	-47		-47	-17	36,2
Fizetett osztalék					
Pénzügyi tevékenység során képződött pénzeszközök	-21		-21	-45	214,3
Pénzeszközök állományának nettó változása	3 242		3 242	1 769	54,6
Pénzeszközök nyitó egyenlege	7 072		7 072	20 600	291,3
Pénzeszközök záró egyenlege	10 314		10 314	22 369	216,9
Pénzeszközök záró egyenlege a mérlegben	10 314		10 314	22 369	216,9
Értékesítési céllal tartott befektetés pénzeszköz állománya a mérlegben					
Az EGIS csoport záró pénzeszköz állománya	10 314		10 314	22 369	216,9

Konszolidált saját tőke változásai
IFRS szerint

	Jegyzett tőke	Tőketartalék	Halmazott átváltási különbözet	Eredmény- tartalék	Összesen
					mFt
2008. december 31. (eredetileg jelentett)	7 786	2 239	437	112 139	122 601
2009. évi beszámolóban tett újramegállapítás				364	364
Számviteli politika változás hatása				824	824
2008. december 31. (újramegállapított)	7 786	2 239	437	113 327	123 789
2009. március 31-re végződő 3 hó nettó nyeresége (újramegállapított)				5 980	5 980
Tárgydíszaki átváltási különbség			397		397
2009. március 31. (újramegállapított)	7 786	2 239	834	119 307	130 166
2009. december 31.	7 786	2 239	677	125 390	136 092
2010. március 31-re végződő 3 hó nettó nyeresége				4 727	4 727
Tárgydíszaki átváltási különbség			186		186
2010. március 31.	7 786	2 239	863	130 117	141 005

EREDMÉNYKIMUTATÁS
(magyar számviteli törvény szerint)

			MFt
A tétel megnevezése	2008. okt. - 2009. márc. tény	2009. okt. - 2010. márc. tény	Index (2/1)
	1	2	3
Belföldi értékesítés nettó árbevétele	14 661	15 125	103,2
Export értékesítés nettó árbevétele	41 563	38 488	92,6
Értékesítés nettó árbevétele	56 224	53 613	95,4
Értékesítés elszámolt közvetlen önköltsége	19 776	19 707	99,7
Eladott áruk beszerzési értéke	1 231	2 141	173,9
Eladott (közvetített) szolgáltatások értéke	208	185	88,9
Értékesítés közvetlen költségei	21 215	22 033	103,9
Értékesítés bruttó eredménye	35 009	31 580	90,2
Értékesítési, forgalmazási költségek	11 890	12 283	103,3
Igazgatási költségek	3 795	3 837	101,1
Kutatási, kísérleti fejlesztési költségek	4 750	5 052	106,4
Egyéb általános költségek	2 134		
Az értékesítés közvetett költségei	22 569	21 172	93,8
Egyéb bevételek	1 018	2 401	235,9
Ebből: visszaírt értékvesztés	6	73	1216,7
Egyéb ráfordítások	4 984	4 969	99,7
Ebből: értékvesztés	1 453	406	27,9
ÜZLETI TEVÉKENYSÉG EREDMÉNYE	8 474	7 840	92,5
Kapott (járó) osztalék és részesedés	58		
Ebből: kapcsolt vállalkozástól kapott	58		
Részesedések értékesítésének árfolyamnyeresége			
Ebből: kapcsolt vállalkozástól kapott			
Befektetett pénzügyi eszközök kamatai, árfolyamnyeresége	18	50	277,8
Ebből: kapcsolt vállalkozástól kapott	18	50	277,8
Egyéb kapott (járó) kamatok és kamatjellegű bevételek	569	804	141,3
Ebből: kapcsolt vállalkozástól kapott			
Pénzügyi műveletek egyéb bevételei	9 397	2 823	30,0
Pénzügyi műveletek bevételei	10 042	3 677	36,6
Befektetett pénzügyi eszközök árfolyamvesztesége			
Ebből: kapcsolt vállalkozásnak adott			
Fizetendő kamatok és kamatjellegű ráfordítások	1		
Ebből: kapcsolt vállalkozásnak adott			
Részesedések, értékpapírok, bankbetétek értékvesztése			
Pénzügyi műveletek egyéb ráfordításai	7 077	1 846	26,1
Pénzügyi műveletek ráfordításai	7 078	1 846	26,1
PÉNZÜGYI MŰVELETEK EREDMÉNYE	2 964	1 831	61,8
SZOKÁSOS VÁLLALKOZÁSI EREDMÉNY	11 438	9 671	84,6
Rendkívüli bevételek	3	12	400,0
Rendkívüli ráfordítások	35	37	105,7
RENDKÍVÜLI EREDMÉNY	-32	-25	78,1
ADÓZÁS ELŐTTI EREDMÉNY	11 406	9 646	84,6
Adófizetési kötelezettség	633	334	52,8
ADÓZOTT EREDMÉNY	10 773	9 312	86,4
Eredménytartalék igénybevétele osztalékra, részesedésre			
Jóváhagyott osztalék, részesedés			
MÉRLEG SZERINTI EREDMÉNY	10 773	9 312	86,4

MÉRLEG - ESZKÖZÖK
(magyar számviteli törvény szerint)

MFt			
A tétel megnevezése			
	2009.03.31	2010.03.31	Index
	tény	tény	(2/1)
	1	2	3
Befektetett eszközök	68 142	63 990	93,9
IMMATERIÁLIS JAVAK	6 700	6 248	93,3
Alapítás-átszervezés aktivált értéke			
Kísérleti fejlesztés aktivált értéke			
Vagyon értékű jogok	3 435	3 603	104,9
Szellemi termékek	3 265	2 645	81,0
Üzleti vagy cégérték			
Immateriális javakra adott előlegek			
Immateriális javak értékhelyesbítése			
TÁRGYI ESZKÖZÖK	53 584	47 669	89,0
Ingatlanok és a kapcsolódó vagyoni értékű jogok	26 068	25 383	97,4
Műszaki berendezések, gépek, járművek	19 439	17 638	90,7
Egyéb berendezések, felszerelések, járművek	2 142	1 847	86,2
Tenyészállatok			
Beruházások, felújítások	5 923	2 776	46,9
Beruházásokra adott előlegek	12	25	208,3
Tárgyi eszközök értékhelyesbítése			
BEFEKTETETT PÉNZÜGYI ESZKÖZÖK	7 858	10 073	128,2
Tartós részesedés kapcsolt vállalkozásban	7 303	7 777	106,5
Tartósan adott kölcsön kapcsolt vállalkozásban		987	
Egyéb tartós részesedés	383	1 138	297,1
Tartósan adott kölcsön egyéb részesedési viszonyban álló vállalkozásban			
Egyéb tartósan adott kölcsön	172	171	99,4
Tartós hitelviszonyt megtestesítő értékpapír			
Befektetett pénzügyi eszközök értékhelyesbítése			
Forgóeszközök	81 980	79 928	97,5
KÉSZLETEK	34 372	32 819	95,5
Anyagok	6 978	6 261	89,7
Befejezetlen termelés és félkész termékek	16 796	15 081	89,8
Növedék-,hízó-,és egyéb állatok	2	6	300,0
Késztermékek	7 759	8 779	113,1
Áruk	2 836	2 691	94,9
Készletekre adott előlegek	1	1	100,0
KÖVETELÉSEK	24 645	28 152	114,2
Követelések áruszállításból és szolgáltatásból (vevők)	10 526	11 544	109,7
Követelések kapcsolt vállalkozással szemben	10 714	14 658	136,8
Követelések egyéb részesedési viszonyban lévő vállalkozással szemben			
Váltókövetelések			
Egyéb követelések	3 405	1 950	57,3
ÉRTÉKPAPÍROK	2 749	12 003	436,6
Részesedés kapcsolt vállalkozásban	30		
Egyéb részesedés			
Saját részvények, saját üzletrészek			
Forgatási célú, hitelviszonyt megtestesítő értékpapírok	2 719	12 003	441,4
PÉNZESZKÖZÖK	20 214	6 954	34,4
Pénztár, csekkek	14	12	85,7
Bankbetétek	20 200	6 942	34,4
Aktív időbeli elhatárolások	1 660	1 661	100,1
Bevételek aktív időbeli elhatárolása	995	663	66,6
Költségek, ráfordítások aktív időbeli elhatárolása	665	998	150,1
Halasztott ráfordítások			
ESZKÖZÖK ÖSSZESEN	151 782	145 579	95,9

MÉRLEG - FORRÁSOK
(magyar számviteli törvény szerint)

MFt			
A tétel megnevezése			
	2009.03.31	2010.03.31	Index
	tény	tény	(2/1)
	1	2	3
Saját tőke	129 460	127 329	98,4
Jegyzett tőke	7 786	7 786	100,0
Ebből: visszavásárolt tulajdonosi rész névértéken			
Jegyzett, de még be nem fizetett tőke (-)			
Tőketartalék	9 851	9 851	100,0
Eredménytartalék	98 419	98 419	100,0
Lekötött tartalék	500	500	100,0
Értékelési tartalék			
Mérleg szerinti eredmény	12 904	10 773	83,5
Céltartalékok	3 555	3 333	93,8
Céltartalék a várható kötelezettségekre	3 555	3 333	93,8
Céltartalék a jövőbeni költségekre			
Egyéb céltartalék			
Kötelezettségek	14 370	11 077	77,1
HÁTRASOROLT KÖTELEZETTSÉGEK			
Hátrasorolt kötelezettségek kapcsolt vállalkozással szemben			
Hátrasorolt köt.egyéb részesedési viszonyban lévő vállalkozással szemben			
Hátrasorolt kötelezettségek e gazdálkodóval szemben			
HOSSZÚ LEJÁRATÚ KÖTELEZETTSÉGEK			
Hosszú lejáratra kapott kölcsönök			
Átváltoztatható kötvények			
Tartozások kötvénykibocsátásból			
Beruházási és fejlesztési hitelek			
Egyéb hosszú lejáratú hitelek			
Tartós kötelezettségek kapcsolt vállalkozással szemben			
Tartós köt.egyéb részesedési viszonyban álló vállalkozással szemben			
Egyéb hosszú lejáratú kötelezettségek			
RÖVID LEJÁRATÚ KÖTELEZETTSÉGEK	14 370	11 077	77,1
Rövid lejáratú kölcsönök			
Ebből: átváltoztatható kötvények			
Rövid lejáratú hitelek			
Vevőktől kapott előlegek			
Kötelezettségek áruszállításból és szolgáltatásból (szállítók)	9 952	5 577	56,0
Váltótartozások			
Rövid lejáratú kötelezettségek kapcsolt vállalkozással szemben	1 992	3 479	174,6
Rövid lejáratú köt.egyéb részesedési viszonyban lévő vállalkozással szemben			
Egyéb rövid lejáratú kötelezettségek	2 426	2 021	83,3
Passzív időbeli elhatárolások	4 397	3 840	87,3
Bevételek passzív időbeli elhatárolása	1 540	1 747	113,4
Költségek, ráfordítások passzív időbeli elhatárolása	2 853	2 089	73,2
Halasztott bevételek	4	4	100,0
FORRÁSOK ÖSSZESEN	151 782	145 579	95,9

Tájékoztató

Az EGIS Nyrt. számviteli politikájában végrehajtott módosításokról

Tájékoztatjuk a t. érdekelteket, hogy a társaság az új üzleti év kezdetétől két módosítást vezetett be a számviteli rendszerében.

1.

2009. október 1-től új önköltség kalkulációs módszer került alkalmazásra, amely részletesebben és pontosabban mutatja az egyes termékek előállítási költségét.

A társaság eddig a gyártás közvetlen anyagköltségét, a közvetlen béreket és azok járulékait, a hulladékmegsemmisítés költségeit, valamint a termelő üzemek költségeit mutatta ki az értékesítés közvetlen költségeként. A termékekkel kapcsolatos döntések jobb megalapozása és a költséggazdálkodás javítása érdekében az új üzleti évtől a társaság a közvetlen költségek között mutatja ki a minőségbiztosítás, az anyagforgalom és a termelésirányítás költségeit is, amelyek eddig együttesen és az igazgatási költségek között kerültek elszámolásra.

Mindezek hatásaként az értékesítés közvetlen költsége növekszik, míg az általános költségek összege csökken.

Mivel a társaság a saját termelésű készleteket közvetlen költségükön értékeli, a módosítás megnöveli a készletek kimutatott értékét is. A készletérték növekedése az új rendszerre való átállás évében egyszeri hatásként növelné a társaság eredményét.

Annak érdekében, hogy a 2008/2009 és a 2009/2010 üzleti évek eredményei összehasonlíthatók legyenek, a társaság – az IFRS követelményeknek megfelelően – az átállás egyszeri eredménynövelő hatását (ami 894 millió Ft) a 2008/2009 üzleti év nyitómérlegében, az eredménytartalék sorban jeleníti meg. Így a 2008/2009 évi, már jelentett eredmény csak kismértékben változik (ezt a 2008. szeptember 30-i és a 2009. szeptember 30-i készlet eltérő összetétele okozza), míg a 2008/2009. évi és a 2009/2010 évi eredmény azonos számviteli alapokon kerül kimutatásra.

A 2008/2009 üzleti év pénzügyi kimutatásai a fentiek szerint újra kidolgozásra kerültek az új rendszernek megfelelően, a módosított nyitóértékből kiindulva.

2.

Módosította a társaság az export árbevétel elszámolását. A korábbi években – a magyar számviteli törvénynek megfelelően – az export bruttó árbevételéből levonásra került a termékek külföldi fuvarköltsége (ez az EGIS-ben átlagosan az árbevétel 1%-a, de piaconként számottevően eltér) és nettó árbevételeként a fuvarköltséggel csökkentett érték került kimutatásra. 2009. október 1-től értékesítésként az IFRS elveknek megfelelően a teljes árbevételt jelentjük, míg a fuvarköltséget az értékesítés általános költségei között számoljuk el. A nettó eredményt ez a változás sem érinti.

Az előző év adatai hasonló módon korrigálásra kerültek, így a tárgyévi és a bázis eredmények összehasonlíthatók.

Ugyanezen okokból módosult a konszolidált export árbevétel értéke is.

Jelen tájékoztatásunk mellékletében részletesen bemutatjuk a változtatások hatását és közreadjuk a 2008/2009. negyedéves jelentéseket a módosításokkal kiegészítve.

3.

Az EGIS Nyrt. egyre fontosabbnak tartja az EGIS csoport konszolidált teljesítményének bemutatását és elemzését.

Ennek elősegítésére közleményünk mellékletében bemutatjuk a konszolidált árbevétel főpiaconkénti bontását a 2008/2009. üzleti évre és az egyes negyedévekre.

Mellékletek:

Az EGIS Nyrt. 2008/2009. évi mérlegének, eredménykimutatásának és a saját tőke változásának módosulása az üzleti évben és negyedévenként

Az EGIS Nyrt. 2008/2009. évi konszolidált mérlegének, eredménykimutatásának és a saját tőke változásának módosulása az üzleti évben és negyedévenként

Az EGIS Nyrt. árbevételének változása a szállítási költségek levonása nélkül

Az EGIS Nyrt. konszolidált árbevétele fő piaconként az üzleti évben és negyedévenként

Eredménykimutatás
IFRS szerint

	2008. dec. 31-re		2008. dec. 31-re	
	végződő 3 hó		végződő 3 hó	
	Eredeti	Újramegállapított	Újramegállapítás (2-1)	Index (2/1)
	1	2	3	4
Belföldi értékesítés árbevétele	7 317	7 317		100,0
Export értékesítés árbevétele	21 196	21 475	279 ⁽²⁾	101,3
Értékesítés árbevétele	28 513	28 792	279 ⁽²⁾	101,0
Értékesítés önköltsége	11 182	12 281	1 099 ⁽¹⁾	109,8
Bruttó eredmény	17 331	16 511	-820 ^{(1),(2)}	95,3
<i>Bruttó fedezeti hányad</i>	<i>60,8%</i>	<i>57,3%</i>		
Értékesítés általános költsége	5 700	5 979	279 ⁽²⁾	104,9
Kutatás-fejlesztés költsége	2 256	2 256		100,0
Igazgatási költségek	3 182	2 153	-1 029 ⁽¹⁾	67,7
- ebből központi igazgatási költségek	2 153	2 153		100,0
- ebből termelési általános költségek	1 029		-1 029 ⁽¹⁾	
Igazgatási és értékesítési költségek	11 138	10 388	-750 ^{(1),(2)}	93,3
Egyéb működési költségek	952	952		100,0
Egyéb működési bevételek	319	319		100,0
Üzleti eredmény	5 560	5 490	-70 ⁽¹⁾	98,7
<i>Üzleti eredményhányad</i>	<i>19,5%</i>	<i>19,1%</i>		
Árfolyamnyereség, nettó	446	446		100,0
Kapott kamatok	272	272		100,0
Egyéb pénzügyi bevételek	3	3		100,0
Kamatok és egyéb pénzügyi bevételek	721	721		100,0
Határidős ügyletek vesztesége, nettó	440	440		100,0
Fizetett kamatok	1	1		100,0
Értékesített befektetések árfolyamvesztésége	10	10		100,0
Egyéb pénzügyi ráfordítások	10	10		100,0
Kamatok és egyéb pénzügyi ráfordítások	461	461		100,0
Kapott osztalék				
Pénzügyi műveletek eredménye	260	260		100,0
Adózás előtti eredmény	5 820	5 750	-70 ⁽¹⁾	98,8
Társasági adó	195	195		100,0
Adózott eredmény	5 625	5 555	-70 ⁽¹⁾	98,8
Egy részvényre jutó eredmény, hígítatlan és hígított (Ft)	722	713	-9 ⁽¹⁾	98,8

⁽¹⁾ Önköltségszámítási rendszer fejlesztésének hatása⁽²⁾ Export árbevétel elszámolása módosításának hatása

Mérleg
IFRS szerint

m Ft

	2008. december 31 Eredeti	2008. december 31 Újramegállapított	Újramegállapítás (2-1)	Index (2/1)
	1	2	3	4
ESZKÖZÖK				
Immateriális javak	3 620	3 620		100,0
Tárgyi eszközök	46 795	46 795		100,0
Ingatlanok	24 630	24 630		100,0
Gépek, berendezések, felszerelések	17 513	17 513		100,0
Járművek	1 874	1 874		100,0
Beruházások	2 778	2 778		100,0
Részesedések	8 474	8 474		100,0
Adott kölcsönök	132	132		100,0
Halasztott adókövetelés	190	190		100,0
Értékesítési céllal tartott eszközök				
Készletek	31 731	32 555	824⁽¹⁾	102,6
Befejezetlen termelés és félkésztermékek	13 381	14 125	744 ⁽¹⁾	105,6
Késztermékek	9 354	9 434	80 ⁽¹⁾	100,9
Alapanyagok	6 607	6 607		100,0
Áruk	2 389	2 389		100,0
Vevők és egyéb rövid lejáratú követelések	28 173	28 173		100,0
Vevőkövetelések	24 590	24 590		100,0
Költségvetéssel szembeni követelések	1 092	1 092		100,0
Szállítóknak fizetett előleg	1 316	1 316		100,0
Egyéb követelések	1 175	1 175		100,0
Lejáratig tartott értékpapírok	10 329	10 329		100,0
Kereskedési célú értékpapírok	182	182		100,0
Pénzeszközök	4 269	4 269		100,0
Bankbetétek	4 046	4 046		100,0
Elkülönített pénzeszközök	218	218		100,0
Pénztár	5	5		100,0
ESZKÖZÖK ÖSSZESEN	133 895	134 719	824⁽¹⁾	100,6
FORRÁSOK				
Saját tőke	120 105	120 929	824⁽¹⁾	100,7
Jegyzett tőke	7 786	7 786		100,0
Tőketartalék	2 239	2 239		100,0
Eredménytartalék	110 080	110 904	824 ⁽¹⁾	100,7
Hosszú lejáratú kötelezettségek	801	801		100,0
Céltartalékok	801	801		100,0
Szállítók és egyéb rövid lejáratú kötelezettségek	12 989	12 989		100,0
Céltartalékok	749	749		100,0
Szállítók	6 003	6 003		100,0
Fizetendő munkabér	556	556		100,0
Adó és adójellegű kötelezettségek	1 036	1 036		100,0
Egyéb rövid lejáratú kötelezettségek	4 645	4 645		100,0
FORRÁSOK ÖSSZESEN	133 895	134 719	824⁽¹⁾	100,6

⁽¹⁾ Önköltségszámítási rendszer fejlesztésének hatása

Saját tőke változásai
IFRS szerint

m Ft

	Jegyzett tőke	Tőketartalék	Eredmény- tartalék	Összesen
Eredetileg jelentett				
2008. szeptember 30. (eredetileg jelentett)	7 786	2 239	105 389	115 414
Nettó eredmény (eredetileg jelentett)			5 625	5 625
Fizetett osztalék			-934	-934
2008. december 31. (eredetileg jelentett)	7 786	2 239	110 080	120 105
Saját tőke újramegállapítása				
2008. szeptember 30. (eredetileg jelentett)	7 786	2 239	105 389	115 414
Számviteli politika változás hatása			894 ⁽¹⁾	894
2008. szept. 30. (újramegállapított)	7 786	2 239	106 283	116 308
Nettó eredmény (újramegállapított)			5 555 ⁽¹⁾	5 555
Fizetett osztalék			-934	-934
2008. december 31. (újramegállapított)	7 786	2 239	110 904	120 929

⁽¹⁾ Önköltség-számítási rendszer fejlesztésének hatása

Eredménykimutatás
IFRS szerint

	2009. március 31-re		2009. március 31-re	
	végződő 6 hó	végződő 6 hó	Újramegállapítás	Index
	Eredeti	Újramegállapított	(2-1)	(2/1)
	1	2	3	4
Belföldi értékesítés árbevétele	14 661	14 661		100,0
Export értékesítés árbevétele	40 723	41 189	466 ⁽²⁾	101,1
Értékesítés árbevétele	55 384	55 850	466 ⁽²⁾	100,8
Értékesítés önköltsége	21 961	24 227	2 266 ⁽¹⁾	110,3
Bruttó eredmény	33 423	31 623	-1 800 ^{(1),(2)}	94,6
<i>Bruttó fedezeti hányad</i>	<i>60,3%</i>	<i>56,6%</i>		
Értékesítés általános költsége	11 890	12 356	466 ⁽²⁾	103,9
Kutatás-fejlesztés költsége	4 750	4 750		100,0
Igazgatási költségek	6 862	4 728	-2 134 ⁽¹⁾	68,9
- ebből központi igazgatási költségek	4 728	4 728		100,0
- ebből termelési általános költségek	2 134		-2 134 ⁽¹⁾	
Igazgatási és értékesítési költségek	23 502	21 834	-1 668 ^{(1),(2)}	92,9
Egyéb működési költségek	1 976	1 976		100,0
Egyéb működési bevételek	431	431		100,0
Üzleti eredmény	8 376	8 244	-132 ⁽¹⁾	98,4
<i>Üzleti eredményhányad</i>	<i>15,1%</i>	<i>14,8%</i>		
Árfolyamnyereség, nettó	4 123	4 123		100,0
Kapott kamatok	587	587		100,0
Egyéb pénzügyi bevételek	2	2		100,0
Kamatok és egyéb pénzügyi bevételek	4 712	4 712		100,0
Határidős ügyletek vesztesége, nettó	1 735	1 735		100,0
Fizetett kamatok	1	1		100,0
Értékesített befektetések árfolyamvesztésége	10	10		100,0
Egyéb pénzügyi ráfordítások	28	28		100,0
Kamatok és egyéb pénzügyi ráfordítások	1 774	1 774		100,0
Kapott osztalék	58	58		100,0
Pénzügyi műveletek eredménye	2 996	2 996		100,0
Adózás előtti eredmény	11 372	11 240	-132 ⁽¹⁾	98,8
Társasági adó	612	612		100,0
Adózott eredmény	10 760	10 628	-132 ⁽¹⁾	98,8
Egy részvényre jutó eredmény, hígítatlan és hígított (Ft)	1 382	1 365	-17 ⁽¹⁾	98,8

⁽¹⁾ Önköltségszámítási rendszer fejlesztésének hatása

⁽²⁾ Export árbevétel elszámolása módosításának hatása

Mérleg
IFRS szerint

m Ft

	2009. március 31. Eredeti	2009. március 31. Újramegállapított	Újramegállapítás (2-1)	Index (2/1)
	1	2	3	4
<u>ESZKÖZÖK</u>				
Immateriális javak	3 772	3 772		100,0
Tárgyi eszközök	47 076	47 076		100,0
Ingatlanok	24 853	24 853		100,0
Gépek, berendezések, felszerelések	17 608	17 608		100,0
Járművek	1 840	1 840		100,0
Beruházások	2 775	2 775		100,0
Részesedések	8 915	8 915		100,0
Adott kölcsönök	1 126	1 126		100,0
Halasztott adókövetelés	230	230		100,0
Értékesítési céllal tartott eszközök				
Készletek	32 818	33 580	762 ⁽¹⁾	102,3
Befejezetlen termelés és félkésztermékek	15 081	15 787	706 ⁽¹⁾	104,7
Késztermékek	8 780	8 836	56 ⁽¹⁾	100,6
Alapanyagok	6 266	6 266		100,0
Áruk	2 691	2 691		100,0
Vevők és egyéb rövid lejáratú követelések	28 296	28 296		100,0
Vevőkövetelések	25 400	25 400		100,0
Költségvetéssel szembeni követelések	689	689		100,0
Szállítóknak fizetett előleg	1 114	1 114		100,0
Egyéb követelések	1 093	1 093		100,0
Lejáratig tartott értékpapírok	12 356	12 356		100,0
Kereskedési célú értékpapírok	158	158		100,0
Pénzeszközök	6 953	6 953		100,0
Bankbetétek	6 778	6 778		100,0
Elkülönített pénzeszközök	173	173		100,0
Pénztár	2	2		100,0
ESZKÖZÖK ÖSSZESEN	141 700	142 462	762 ⁽¹⁾	100,5
<u>FORRÁSOK</u>				
Saját tőke	125 240	126 002	762 ⁽¹⁾	100,6
Jegyzett tőke	7 786	7 786		100,0
Tőketartalék	2 239	2 239		100,0
Eredménytartalék	115 215	115 977	762 ⁽¹⁾	100,7
Hosszú lejáratú kötelezettségek	873	873		100,0
Céltartalékok	873	873		100,0
Szállítók és egyéb rövid lejáratú kötelezettségek	15 587	15 587		100,0
Céltartalékok	873	873		100,0
Szállítók	8 477	8 477		100,0
Fizetendő munkabér	585	585		100,0
Adó és adójellegű kötelezettségek	1 108	1 108		100,0
Egyéb rövid lejáratú kötelezettségek	4 544	4 544		100,0
FORRÁSOK ÖSSZESEN	141 700	142 462	762 ⁽¹⁾	100,5

⁽¹⁾ Önköltségszámítási rendszer fejlesztésének hatása

Saját tőke változásai
IFRS szerint

m Ft

	Jegyzett tőke	Tőketartalék	Eredmény- tartalék	Összesen
Eredetileg jelentett				
2008. szeptember 30. (eredetileg jelentett)	7 786	2 239	105 389	115 414
Nettó eredmény (eredetileg jelentett)			10 760	10 760
Fizetett osztalék			-934	-934
2009. március 31. (eredetileg jelentett)	7 786	2 239	115 215	125 240
Saját tőke újramegállapítása				
2008. szeptember 30. (eredetileg jelentett)	7 786	2 239	105 389	115 414
Számviteli politika változás hatása			894 ⁽¹⁾	894
2008. szeptember 30. (újramegállapított)	7 786	2 239	106 283	116 308
Nettó eredmény (újramegállapított)			10 628 ⁽¹⁾	10 628
Fizetett osztalék			-934	-934
2009. március 31. (újramegállapított)	7 786	2 239	115 977	126 002

⁽¹⁾ Önköltség-számítási rendszer fejlesztésének hatása

Eredménykimutatás
IFRS szerint

	2009. június 30-ra		2009. június 30-ra	
	végződő 9 hó	végződő 9 hó	Újramegállapítás	Index
	Eredeti	Újramegállapított	(2-1)	(2/1)
	1	2	3	4
Belföldi értékesítés árbevétele	22 241	22 241		100,0
Export értékesítés árbevétele	60 018	60 691	673 ⁽²⁾	101,1
Értékesítés árbevétele	82 259	82 932	673 ⁽²⁾	100,8
Értékesítés önköltsége	32 383	35 776	3 393 ⁽¹⁾	110,5
Bruttó eredmény	49 876	47 156	-2 720 ^{(1),(2)}	94,5
<i>Bruttó fedezeti hányad</i>	<i>60,6%</i>	<i>56,9%</i>		
Értékesítés általános költsége	18 186	18 859	673 ⁽²⁾	103,7
Kutatás-fejlesztés költsége	7 316	7 316		100,0
Igazgatási költségek	9 872	6 671	-3 201 ⁽¹⁾	67,6
- ebből központi igazgatási költségek	6 671	6 671		100,0
- ebből termelési általános költségek	3 201		-3 201 ⁽¹⁾	
Igazgatási és értékesítési költségek	35 374	32 846	-2 528 ^{(1),(2)}	92,9
Egyéb működési költségek	3 112	3 112		100,0
Egyéb működési bevételek	685	685		100,0
Üzleti eredmény	12 075	11 883	-192 ⁽¹⁾	98,4
<i>Üzleti eredményhányad</i>	<i>14,7%</i>	<i>14,3%</i>		
Árfolyamnyereség, nettó	766	766		100,0
Kapott kamatok	1 064	1 064		100,0
Értékesített befektetések árfolyamnyeresége	80	80		100,0
Egyéb pénzügyi bevételek	5	5		100,0
Kamatok és egyéb pénzügyi bevételek	1 915	1 915		100,0
Határidős ügyletek vesztesége, nettó	1 021	1 021		100,0
Fizetett kamatok	2	2		100,0
Értékesített befektetések árfolyamvesztesége	10	10		100,0
Egyéb pénzügyi ráfordítások	13	13		100,0
Kamatok és egyéb pénzügyi ráfordítások	1 046	1 046		100,0
Kapott osztalék	441	441		100,0
Pénzügyi műveletek eredménye	1 310	1 310		100,0
Adózás előtti eredmény	13 385	13 193	-192 ⁽¹⁾	98,6
Társasági adó	661	661		100,0
Adózott eredmény	12 724	12 532	-192 ⁽¹⁾	98,5
Egy részvényre jutó eredmény, hígítatlan és hígított (Ft)	1 634	1 610	-25 ⁽¹⁾	98,5

⁽¹⁾ Önköltségszámítási rendszer fejlesztésének hatása

⁽²⁾ Export árbevétel elszámolása módosításának hatása

Mérleg
IFRS szerint

m Ft

	2009. június 30. Eredeti	2009. június 30. Újramegállapított	Újramegállapítás (2-1)	Index (2/1)
	1	2	3	4
ESZKÖZÖK				
Immateriális javak	3 774	3 774		100,0
Tárgyi eszközök	47 850	47 850		100,0
Ingatlanok	25 110	25 110		100,0
Gépek, berendezések, felszerelések	18 090	18 090		100,0
Járművek	1 826	1 826		100,0
Beruházások	2 824	2 824		100,0
Részesedések	9 015	9 015		100,0
Adott kölcsönök	601	601		100,0
Halasztott adókövetelések	212	212		100,0
Értékesítési céllal tartott eszközök				
Készletek	33 636	34 338	702 ⁽¹⁾	102,1
Befejezetlen termelés és félkésztermékek	15 469	16 138	669 ⁽¹⁾	104,3
Késztermékek	9 411	9 444	33 ⁽¹⁾	100,4
Alapanyagok	6 152	6 152		100,0
Áruk	2 604	2 604		100,0
Vevők és egyéb rövid lejáratú követelések	25 286	25 286		100,0
Vevőkövetelések	22 202	22 202		100,0
Költségvetéssel szembeni követelések	824	824		100,0
Szállítóknak fizetett előleg	974	974		100,0
Egyéb követelések	1 286	1 286		100,0
Lejáratig tartott értékpapírok	5 658	5 658		100,0
Kereskedési célú értékpapírok	179	179		100,0
Pénzeszközök	15 587	15 587		100,0
Bankbetétek	15 463	15 463		100,0
Elkülönített pénzeszközök	121	121		100,0
Pénztár	3	3		100,0
ESZKÖZÖK ÖSSZESEN	141 798	142 500	702 ⁽¹⁾	100,5
FORRÁSOK				
Saját tőke	127 204	127 906	702 ⁽¹⁾	100,6
Jegyzett tőke	7 786	7 786		100,0
Tőketartalék	2 239	2 239		100,0
Eredménytartalék	117 179	117 881	702 ⁽¹⁾	100,6
Hosszú lejáratú kötelezettségek	887	887		100,0
Céltartalékok	887	887		100,0
Szállítók és egyéb rövid lejáratú kötelezettségek	13 707	13 707		100,0
Céltartalékok	843	843		100,0
Szállítók	6 787	6 787		100,0
Fizetendő munkabér	649	649		100,0
Adó és adójellegű kötelezettségek	1 470	1 470		100,0
Egyéb rövid lejáratú kötelezettségek	3 958	3 958		100,0
FORRÁSOK ÖSSZESEN	141 798	142 500	702 ⁽¹⁾	100,5

⁽¹⁾ Önköltségszámítási rendszer fejlesztésének hatása

Saját tőke változásai
IFRS szerint

m Ft

	Jegyzett tőke	Tőketartalék	Eredmény- tartalék	Összesen
Eredetileg jelentett				
2008. szeptember 30. (eredetileg jelentett)	7 786	2 239	105 389	115 414
Nettó eredmény (eredetileg jelentett)			12 724	12 724
Fizetett osztalék			-934	-934
2009. június 30. (eredetileg jelentett)	7 786	2 239	117 179	127 204
Saját tőke újramegállapítása				
2008. szeptember 30. (eredetileg jelentett)	7 786	2 239	105 389	115 414
Számviteli politika változás hatása			894 ⁽¹⁾	894
2008. szeptember 30. (újramegállapított)	7 786	2 239	106 283	116 308
Nettó eredmény (újramegállapított)			12 532 ⁽¹⁾	12 532
Fizetett osztalék			-934	-934
2009. június 30. (újramegállapított)	7 786	2 239	117 881	127 906

⁽¹⁾ Önköltség-számítási rendszer fejlesztésének hatása

Eredménykimutatás
IFRS szerint

m Ft

	2009. szept. 30-ra végződő 12 hó Eredeti	2009. szept. 30-ra végződő 12 hó Újramegállapított	Újramegállapítás (2-1)	Index (2/1)
	1	2	3	4
Belföldi értékesítés árbevétele	29 769	29 769		100,0
Export értékesítés árbevétele	76 533	77 364	831 ⁽²⁾	101,1
Értékesítés árbevétele	106 302	107 133	831 ⁽²⁾	100,8
Értékesítés önköltsége	42 105	46 575	4 470 ⁽¹⁾	110,6
Bruttó eredmény	64 197	60 558	-3 639 ^{(1),(2)}	94,3
<i>Bruttó fedezeti hányad</i>	<i>60,4%</i>	<i>56,5%</i>		
Értékesítés általános költsége	24 795	25 626	831 ⁽²⁾	103,4
Kutatás-fejlesztés költsége	9 957	9 957		100,0
Igazgatási költségek	13 633	9 412	-4 221 ⁽¹⁾	69,0
- ebből központi igazgatási költségek	9 412	9 412		100,0
- ebből termelési általános költségek	4 221		-4 221 ⁽¹⁾	
Igazgatási és értékesítési költségek	48 385	44 995	-3 390 ^{(1),(2)}	93,0
Egyéb működési költségek	3 944	3 944		100,0
Egyéb működési bevételek	1 204	1 204		100,0
Üzleti eredmény	13 072	12 823	-249 ⁽¹⁾	98,1
<i>Üzleti eredményhányad</i>	<i>12,3%</i>	<i>12,0%</i>		
Árfolyamnyereség, nettó	850	850		100,0
Kapott kamatok	1 671	1 671		100,0
Értékesített befektetések árfolyamnyeresége	109	109		100,0
Egyéb pénzügyi bevételek	204	204		100,0
Kamatok és egyéb pénzügyi bevételek	2 834	2 834		100,0
Határidős ügyletek vesztesége, nettó	1 019	1 019		100,0
Fizetett kamatok	2	2		100,0
Értékesített befektetések árfolyamvesztesége	10	10		100,0
Egyéb pénzügyi ráfordítások	1 674	1 674		100,0
Kamatok és egyéb pénzügyi ráfordítások	2 705	2 705		100,0
Kapott osztalék	441	441		100,0
Pénzügyi műveletek eredménye	570	570		100,0
Adózás előtti eredmény	13 642	13 393	-249 ⁽¹⁾	98,2
Társasági adó	512	512		100,0
Adózott eredmény	13 130	12 881	-249 ⁽¹⁾	98,1
Egy részvényre jutó eredmény, hígítatlan és hígított (Ft)	1 686	1 654	-32 ⁽¹⁾	98,1

⁽¹⁾ Önköltségszámítási rendszer fejlesztésének hatása⁽²⁾ Export árbevétel elszámolása módosításának hatása

Mérleg
IFRS szerint

m Ft

	2009. szept. 30. Eredeti	2009. szept. 30. Újramegállapított	Újramegállapítás (2-1)	Index (2/1)
	1	2	3	4
<u>ESZKÖZÖK</u>				
Immateriális javak	4 220	4 220		100,0
Tárgyi eszközök	52 505	52 505		100,0
Ingatlanok	25 037	25 037		100,0
Gépek, berendezések, felszerelések	19 728	19 728		100,0
Járművek	1 817	1 817		100,0
Beruházások	5 923	5 923		100,0
Részesedések	7 686	7 686		100,0
Adott kölcsönök	135	135		100,0
Halasztott adókövetelés	115	115		100,0
Értékesítési céllal tartott eszközök	30	30		100,0
Készletek	34 371	35 016	645⁽¹⁾	101,9
Befejezetlen termelés és félkésztermékek	16 797	17 558	761 ⁽¹⁾	104,5
Késztermékek	7 759	7 643	-116 ⁽¹⁾	98,5
Alapanyagok	6 980	6 980		100,0
Áruk	2 835	2 835		100,0
Vevők és egyéb rövid lejáratú követelések	25 325	25 325		100,0
Vevőkövetelések	18 600	18 600		100,0
Költségvetéssel szembeni követelések	1 935	1 935		100,0
Szállítóknak fizetett előleg	864	864		100,0
Egyéb követelések	3 926	3 926		100,0
Lejáratig tartott értékpapírok	2 700	2 700		100,0
Kereskedési célú értékpapírok	194	194		100,0
Pénzeszközök	20 215	20 215		100,0
Bankbetétek	20 152	20 152		100,0
Elkülönített pénzeszközök	60	60		100,0
Pénztár	3	3		100,0
ESZKÖZÖK ÖSSZESEN	147 496	148 141	645⁽¹⁾	100,4
<u>FORRÁSOK</u>				
Saját tőke	127 610	128 255	645⁽¹⁾	100,5
Jegyzett tőke	7 786	7 786		100,0
Tőketartalék	2 239	2 239		100,0
Eredménytartalék	117 585	118 230	645 ⁽¹⁾	100,5
Hosszú lejáratú kötelezettségek	1 044	1 044		100,0
Céltartalékok	1 044	1 044		100,0
Szállítók és egyéb rövid lejáratú kötelezettségek	18 842	18 842		100,0
Céltartalékok	1 051	1 051		100,0
Szállítók	11 452	11 452		100,0
Fizetendő munkabér	705	705		100,0
Adó és adójellegű kötelezettségek	1 515	1 515		100,0
Egyéb rövid lejáratú kötelezettségek	4 119	4 119		100,0
FORRÁSOK ÖSSZESEN	147 496	148 141	645⁽¹⁾	100,4

⁽¹⁾ Önköltség-számítási rendszer fejlesztésének hatása

Saját tőke változásai
IFRS szerint

m Ft

	Jegyzett tőke	Tőketartalék	Eredmény- tartalék	Összesen
Eredetileg jelentett				
2008. szeptember 30. (eredetileg jelentett)	7 786	2 239	105 389	115 414
Nettó eredmény (eredetileg jelentett)			13 130	13 130
Fizetett osztalék			-934	-934
2009. szeptember 30. (eredetileg jelentett)	7 786	2 239	117 585	127 610
Saját tőke újramegállapítása				
2008. szeptember 30. (eredetileg jelentett)	7 786	2 239	105 389	115 414
Számviteli politika változás hatása			894 ⁽¹⁾	894
2008. szeptember 30. (újramegállapított)	7 786	2 239	106 283	116 308
Nettó eredmény (újramegállapított)			12 881 ⁽¹⁾	12 881
Fizetett osztalék			-934	-934
2009. szeptember 30. (újramegállapított)	7 786	2 239	118 230	128 255

⁽¹⁾ Önköltség-számítási rendszer fejlesztésének hatása

Konszolidált eredménykimutatás
IFRS szerint

	2008. dec. 31-re végződő 3 hó Eredeti	2008. dec. 31-re végződő 3 hó Újramegállapított	Újramegállapítás (2-1)	m Ft Index (2/1)
	1	2	3	4
Belföldi értékesítés árbevétele	7 714	7 714		100,0
Export értékesítés árbevétele	21 102	21 381	279 ⁽²⁾	101,3
Értékesítés árbevétele	28 816	29 095	279 ⁽²⁾	101,0
Ertékesítés önköltsége	11 996	13 095	1 099	109,2
Bruttó eredmény	16 820	16 000	-820 ^{(1), (2)}	95,1
<i>Bruttó fedezeti hányad</i>	<i>58,4%</i>	<i>55,0%</i>		
Értékesítés általános költsége	5 873	6 152	279 ⁽²⁾	104,8
Kutatás-fejlesztés költsége	2 282	2 282		100,0
Igazgatási költségek	3 596	2 567	-1 029 ⁽¹⁾	71,4
Igazgatási és értékesítési költségek	11 751	11 001	-750 ^{(1), (2)}	93,6
Egyéb működési költségek	899	899		100,0
Egyéb működési bevételek	338	338		100,0
Üzleti eredmény	4 508	4 438	-70 ⁽¹⁾	98,4
<i>Üzleti eredményhányad</i>	<i>15,6%</i>	<i>15,3%</i>		
Árfolyamnyereség, nettó	566	566		100,0
Kapott kamatok	320	320		100,0
Egyéb pénzügyi bevételek	4	4		100,0
Kamatok és egyéb pénzügyi bevételek	890	890		100,0
Határidős ügyletek vesztesége, nettó	440	440		100,0
Fizetett kamatok	51	51		100,0
Értékesített befektetések árfolyamvesztesége	10	10		100,0
Egyéb pénzügyi ráfordítások	5	5		100,0
Kamatok és egyéb pénzügyi ráfordítások	506	506		100,0
Kapott osztalék				
Pénzügyi műveletek eredménye	384	384		100,0
Jelentős részesedésű vállalkozásokból származó eredményhányad	178	178		100,0
Adózás előtti eredmény	5 070	5 000	-70 ⁽¹⁾	98,6
Társasági adó	156	156		100,0
Adózott eredmény	4 914	4 844	-70 ⁽¹⁾	98,6
Egy részvényre jutó eredmény, hígítatlan és hígított (Ft)	631	622	-9 ⁽¹⁾	98,6

⁽¹⁾ Önköltségszámítási rendszer fejlesztésének hatása

⁽²⁾ Export árbevétel elszámolása módosításának hatása

Konzolidált mérleg
IFRS szerint

	m Ft			
	2008. december 31	2008. december 31	Újramegállapítás	Index
	Eredeti	Újramegállapított	(2-1)	(2/1)
	1	2	3	4
ESZKÖZÖK				
Immateriális javak	3 678	3 678		100,0
Tárgyi eszközök	51 443	51 443		100,0
Ingatlanok	28 076	28 076		100,0
Gépek, berendezések, felszerelések	17 889	17 889		100,0
Járművek	2 684	2 684		100,0
Beruházások	2 794	2 794		100,0
Befektetési célú ingatlanok	361	361		100,0
Saját tőke módszerrel értékelт részesedések	6 292	6 292		100,0
Értékesítési célú értékpapírok	696	1 060	364 ⁽³⁾	152,3
Adott kölcsönök	133	133		100,0
Halasztott adókövetelés	663	663		100,0
Értékesítési céllal tartott eszközök				
Készletek	36 925	37 749	824 ⁽¹⁾	102,2
Befejezetlen termelés és félkésztermékek	13 381	14 125	744 ⁽¹⁾	105,6
Késztermékek	10 283	10 363	80 ⁽¹⁾	100,8
Alapanyagok	6 631	6 631		100,0
Áruk	6 630	6 630		100,0
Vevők és egyéb rövid lejáratú követelések	26 887	26 887		100,0
Vevőkövetelések	22 191	22 191		100,0
Költségvetéssel szembeni követelések	1 357	1 357		100,0
Szállítóknak fizetett előleg	1 544	1 544		100,0
Egyéb követelések	1 795	1 795		100,0
Lejáratig tartott értékpapírok	10 329	10 329		100,0
Kereskedési célú értékpapírok	182	182		100,0
Pénzeszközök	7 072	7 072		100,0
Bankbetétek	6 080	6 080		100,0
Elkülönített pénzeszközök	937	937		100,0
Pénztár	55	55		100,0
ESZKÖZÖK ÖSSZESEN	144 661	145 849	1 188 ^{(1), (3)}	100,8
FORRÁSOK				
Saját tőke	122 601	123 789	1 188 ^{(1), (3)}	101,0
Jegyzett tőke	7 786	7 786		100,0
Tőketartalék	2 239	2 239		100,0
Halmozott átváltási különbözet	437	437		100,0
Eredménytartalék	112 139	113 327	1 188 ^{(1), (3)}	101,1
Hosszú lejáratú kötelezettségek	3 608	3 608		100,0
Hitelek és kölcsönök	2 800	2 800		100,0
Céltartalékok	808	808		100,0
Értékesítési céllal tartott eszközökhöz kapcsolódó források				
Szállítók és egyéb rövid lejáratú kötelezettségek	18 452	18 452		100,0
Bankhitelek és folyószámlahitelek				
Céltartalékok	749	749		100,0
Szállítók	12 808	12 808		100,0
Fizetendő munkabér	640	640		100,0
Adó és adójellegű kötelezettségek	1 007	1 007		100,0
Hosszú lejáratú kölcsön rövid lejáratú része	95	95		100,0
Egyéb rövid lejáratú kötelezettségek	3 153	3 153		100,0
FORRÁSOK ÖSSZESEN	144 661	145 849	1 188 ^{(1), (3)}	100,8

(1) Önköltség-számítási rendszer fejlesztésének hatása

(3) 2009. évi beszámolóban tett újramegállapítás

Konzolidált saját tőke változásai
IFRS szerint

	m Ft				
	Jegyzett tőke	Tőketartalék	Halmozott átváltási különbözet	Eredmény- tartalék	Összesen
Eredetileg jelentett					
2008. szeptember 30. (eredetileg jelentett)	7 786	2 239	681	108 159	118 865
Nettó eredmény (eredetileg jelentett)				4 914	4 914
Fizetett osztalék				-934	-934
Tárgyidőszaki átváltási különbözet			-244		-244
2008. december 31. (eredetileg jelentett)	7 786	2 239	437	112 139	122 601
Saját tőke újramegállapítása					
2008. szeptember 30. (eredetileg jelentett)	7 786	2 239	681	108 159	118 865
2009. évi beszámolóban tett újramegállapítás				364 ⁽³⁾	364
Számviteli politika változás hatása				894 ⁽¹⁾	894
2008. szept. 30. (újramegállapított)	7 786	2 239	681	109 417	120 123
Nettó eredmény (újramegállapított)				4 844	4 844
Fizetett osztalék				-934	-934
Tárgyidőszaki átváltási különbözet			-244		-244
2008. december 31. (újramegállapított)	7 786	2 239	437	113 327	123 789

⁽¹⁾ Önköltségszámítási rendszer fejlesztésének hatása

⁽³⁾ 2009. évi beszámolóban tett újramegállapítás

Konzolidált eredménykimutatás
IFRS szerint

	2009. március 31-re végződő 6 hó	2009. március 31-re végződő 6 hó	Újramegállapítás	m Ft Index
	Eredeti	Újramegállapított	(2-1)	(2/1)
	1	2	3	4
Belföldi értékesítés árbevétele	15 496	15 496		100,0
Export értékesítés árbevétele	44 346	44 812	466 ⁽²⁾	101,1
Értékesítés árbevétele	59 842	60 308	466 ⁽²⁾	100,8
Értékesítés önköltsége	24 701	26 967	2 266	109,2
Bruttó eredmény	35 141	33 341	-1 800 ^{(1), (2)}	94,9
<i>Bruttó fedezeti hányad</i>	<i>58,7%</i>	<i>55,3%</i>		
Értékesítés általános költsége	12 069	12 535	466 ⁽²⁾	103,9
Kutatás-fejlesztés költsége	4 801	4 801		100,0
Igazgatási költségek	7 565	5 431	-2 134 ⁽¹⁾	71,8
Igazgatási és értékesítési költségek	24 435	22 767	-1 668 ^{(1), (2)}	93,2
Egyéb működési költségek	2 268	2 268		100,0
Egyéb működési bevételek	471	471		100,0
Üzleti eredmény	8 909	8 777	-132 ⁽¹⁾	98,5
<i>Üzleti eredményhányad</i>	<i>14,9%</i>	<i>14,6%</i>		
Árfolyamnyereség, nettó	3 562	3 562		100,0
Kapott kamatok	658	658		100,0
Egyéb pénzügyi bevételek	5	5		100,0
Kamatok és egyéb pénzügyi bevételek	4 225	4 225		100,0
Határidős ügyletek vesztesége, nettó	1 735	1 735		100,0
Fizetett kamatok	98	98		100,0
Értékesített befektetések árfolyamvesztesége	10	10		100,0
Egyéb pénzügyi ráfordítások	16	16		100,0
Kamatok és egyéb pénzügyi ráfordítások	1 859	1 859		100,0
Kapott osztalék				
Pénzügyi műveletek eredménye	2 366	2 366		100,0
Jelentős részesedésű vállalkozásokból származó eredményhányad	391	391		100,0
Adózás előtti eredmény	11 666	11 534	-132 ⁽¹⁾	98,9
Társasági adó	710	710		100,0
Adózott eredmény	10 956	10 824	-132 ⁽¹⁾	98,8
Egy részvényre jutó eredmény, hígítatlan és hígított (Ft)	1 407	1 390	-17 ⁽¹⁾	98,8

⁽¹⁾ Önköltségszámítási rendszer fejlesztésének hatása

⁽²⁾ Export árbevétel elszámolása módosításának hatása

Konzolidált mérleg
IFRS szerint

	m Ft			
	2009. március 31. Eredeti	2009. március 31. Újramegállapított	Újramegállapítás (2-1)	Index (2/1)
	1	2	3	4
<u>ESZKÖZÖK</u>				
Immateriális javak	3 828	3 828		100,0
Tárgyi eszközök	51 823	51 823		100,0
Ingatlanok	28 336	28 336		100,0
Gépek, berendezések, felszerelések	17 991	17 991		100,0
Járművek	2 694	2 694		100,0
Beruházások	2 802	2 802		100,0
Befektetési célú ingatlanok	362	362		100,0
Saját tőke módszerrel értékelт részesedések	6 506	6 506		100,0
Értékesítési célú értékpapírok	774	1 138	364 ⁽³⁾	147,0
Adott kölcsönök	140	140		100,0
Halasztott adókövetelés	640	640		100,0
Értékesítési céllal tartott eszközök				
Készletek	37 571	38 333	762 ⁽¹⁾	102,0
Befejezetlen termelés és félkésztermékek	15 082	15 788	706 ⁽¹⁾	104,7
Késztermékek	9 588	9 644	56 ⁽¹⁾	100,6
Alapanyagok	6 279	6 279		100,0
Áruk	6 622	6 622		100,0
Vevők és egyéb rövid lejáratú követelések	26 179	26 179		100,0
Vevőkövetelések	21 590	21 590		100,0
Költségvetéssel szembeni követelések	1 187	1 187		100,0
Szállítóknak fizetett előleg	1 447	1 447		100,0
Egyéb követelések	1 955	1 955		100,0
Lejáratig tartott értékpapírok	12 356	12 356		100,0
Kereskedési célú értékpapírok	158	158		100,0
Pénzeszközök	10 314	10 314		100,0
Bankbetétek	9 867	9 867		100,0
Elkülönített pénzeszközök	173	173		100,0
Pénztár	274	274		100,0
ESZKÖZÖK ÖSSZESEN	150 651	151 777	1 126 ^{(1), (3)}	100,7
<u>FORRÁSOK</u>				
Saját tőke	129 040	130 166	1 126 ^{(1), (3)}	100,9
Jegyzett tőke	7 786	7 786		100,0
Tőketartalék	2 239	2 239		100,0
Halmozott átváltási különbözet	834	834		100,0
Eredménytartalék	118 181	119 307	1 126 ^{(1), (3)}	101,0
Hosszú lejáratú kötelezettségek	3 705	3 705		100,0
Hitelek és kölcsönök	2 825	2 825		100,0
Céltartalékok	880	880		100,0
Értékesítési céllal tartott eszközökhöz kapcsolódó források				
Szállítók és egyéb rövid lejáratú kötelezettségek	17 906	17 906		100,0
Bankhitelek és folyószámlahitelek				
Céltartalékok	873	873		100,0
Szállítók	11 012	11 012		100,0
Fizetendő munkabér	737	737		100,0
Adó és adójellegű kötelezettségek	1 680	1 680		100,0
Hosszú lejáratú kölcsön rövid lejáratú része	45	45		100,0
Egyéb rövid lejáratú kötelezettségek	3 559	3 559		100,0
FORRÁSOK ÖSSZESEN	150 651	151 777	1 126 ^{(1), (3)}	100,7

(1) Önköltségszámítási rendszer fejlesztésének hatása

(3) 2009. évi beszámolóban tett újramegállapítás

Konzolidált saját tőke változásai
IFRS szerint

	m Ft				
	Jegyzett tőke	Tőketartalék	Halmazott átváltási különbözet	Eredmény- tartalék	Összesen
Eredetileg jelentett					
2008. szeptember 30. (eredetileg jelentett)	7 786	2 239	681	108 159	118 865
Nettó eredmény (eredetileg jelentett)				10 956	10 956
Fizetett osztalék				-934	-934
Tárgyidőszaki átváltási különbözet			153		153
2009. március 31. (eredetileg jelentett)	7 786	2 239	834	118 181	129 040
Saját tőke újramegállapítása					
2008. szeptember 30. (eredetileg jelentett)	7 786	2 239	681	108 159	118 865
2009. évi beszámolóban tett újramegállapítás				364 ⁽³⁾	364
Számviteli politika változás hatása				894 ⁽¹⁾	894
2008. szeptember 30. (újramegállapított)	7 786	2 239	681	109 417	120 123
Nettó eredmény (újramegállapított)				10 824	10 824
Fizetett osztalék				-934	-934
Tárgyidőszaki átváltási különbözet			153		153
2009. március 31. (újramegállapított)	7 786	2 239	834	119 307	130 166

⁽¹⁾ Önköltségszámítási rendszer fejlesztésének hatása

⁽³⁾ 2009. évi beszámolóban tett újramegállapítás

Konzolidált eredménykimutatás
IFRS szerint

			m Ft	
	2009. június 30-ra végződő 9 hó Eredeti	2009. június 30-ra végződő 9 hó Újramegállapított	Újramegállapítás (2-1)	Index (2/1)
	1	2	3	4
Belföldi értékesítés árbevétele	23 482	23 482		100,0
Export értékesítés árbevétele	65 669	66 342	673 ⁽²⁾	101,0
Értékesítés árbevétele	89 151	89 824	673 ⁽²⁾	100,8
Értékesítés önköltsége	36 374	39 767	3 393	109,3
Bruttó eredmény	52 777	50 057	-2 720 ^{(1), (2)}	94,8
<i>Bruttó fedezeti hányad</i>	<i>59,2%</i>	<i>55,7%</i>		
Értékesítés általános költsége	18 477	19 150	673 ⁽²⁾	103,6
Kutatás-fejlesztés költsége	7 389	7 389		100,0
Igazgatási költségek	11 133	7 932	-3 201 ⁽¹⁾	71,2
Igazgatási és értékesítési költségek	36 999	34 471	-2 528 ^{(1), (2)}	93,2
Egyéb működési költségek	3 106	3 106		100,0
Egyéb működési bevételek	476	476		100,0
Üzleti eredmény	13 148	12 956	-192 ⁽¹⁾	98,5
<i>Üzleti eredményhányad</i>	<i>14,7%</i>	<i>14,4%</i>		
Árfolyamnyereség, nettó	600	600		100,0
Kapott kamatok	1 123	1 123		100,0
Értékesített befektetések árfolyamnyeresége	80	80		100,0
Egyéb pénzügyi bevételek	14	14		100,0
Kamatok és egyéb pénzügyi bevételek	1 817	1 817		100,0
Határidős ügyletek vesztesége, nettó	1 021	1 021		100,0
Fizetett kamatok	115	115		100,0
Értékesített befektetések árfolyamvesztesége	10	10		100,0
Egyéb pénzügyi ráfordítások	20	20		100,0
Kamatok és egyéb pénzügyi ráfordítások	1 166	1 166		100,0
Kapott osztalék	35	35		100,0
Pénzügyi műveletek eredménye	686	686		100,0
Jelentős részesedésű vállalkozásokból származó eredményhányad	461	461		100,0
Adózás előtti eredmény	14 295	14 103	-192 ⁽¹⁾	98,7
Társasági adó	883	883		100,0
Adózott eredmény	13 412	13 220	-192 ⁽¹⁾	98,6
Egy részvényre jutó eredmény, hígítatlan és hígított (Ft)	1 723	1 698	-25 ⁽¹⁾	98,6

⁽¹⁾ Önköltségszámítási rendszer fejlesztésének hatása

⁽²⁾ Export árbevétel elszámolása módosításának hatása

Konzolidált mérleg
IFRS szerint

	m Ft			
	2009. június 30. Eredeti	2009. június 30. Újramegállapított	Újramegállapítás (2-1)	Index (2/1)
	1	2	3	4
ESZKÖZÖK				
Immateriális javak	3 836	3 836		100,0
Tárgyi eszközök	52 467	52 467		100,0
Ingatlanok	28 541	28 541		100,0
Gépek, berendezések, felszerelések	18 446	18 446		100,0
Járművek	2 606	2 606		100,0
Beruházások	2 874	2 874		100,0
Befektetési célú ingatlanok	358	358		100,0
Saját tőke módszerrel értékelt részesedések	6 258	6 258		100,0
Értékesítési célú értékpapírok	666	1 030	364 ⁽³⁾	154,7
Adott kölcsönök	145	145		100,0
Halasztott adókövetelés	601	601		100,0
Értékesítési céllal tartott eszközök				
Készletek	37 775	38 477	702 ⁽¹⁾	101,9
Befejezetlen termelés és félkésztermékek	15 469	16 138	669 ⁽¹⁾	104,3
Késztermékek	10 221	10 254	33 ⁽¹⁾	100,3
Alapanyagok	6 163	6 163		100,0
Áruk	5 922	5 922		100,0
Vevők és egyéb rövid lejáratú követelések	23 347	23 347		100,0
Vevőkövetelések	19 346	19 346		100,0
Költségvetéssel szembeni követelések	1 068	1 068		100,0
Szállítóknak fizetett előleg	1 238	1 238		100,0
Egyéb követelések	1 695	1 695		100,0
Lejáratig tartott értékpapírok	5 657	5 657		100,0
Kereskedési célú értékpapírok	180	180		100,0
Pénzeszközök	19 103	19 103		100,0
Bankbetétek	18 734	18 734		100,0
Elkülönített pénzeszközök	131	131		100,0
Pénztár	238	238		100,0
ESZKÖZÖK ÖSSZESEN	150 393	151 459	1 066 ^{(1), (3)}	100,7
FORRÁSOK				
Saját tőke	131 033	132 099	1 066 ^{(1), (3)}	100,8
Jegyzett tőke	7 786	7 786		100,0
Tőketartalék	2 239	2 239		100,0
Halmozott átváltási különbözet	404	404		100,0
Eredménytartalék	120 604	121 670	1 066 ^{(1), (3)}	100,9
Hosszú lejáratú kötelezettségek	3 637	3 637		100,0
Hitelek és kölcsönök	2 745	2 745		100,0
Céltartalékok	892	892		100,0
Értékesítési céllal tartott eszközökhöz kapcsolódó források				
Szállítók és egyéb rövid lejáratú kötelezettségek	15 723	15 723		100,0
Bankhitelek és folyószámlahitelek				
Céltartalékok	843	843		100,0
Szállítók	9 243	9 243		100,0
Fizetendő munkabér	781	781		100,0
Adó és adójellegű kötelezettségek	2 013	2 013		100,0
Hosszú lejáratú kölcsön rövid lejáratú része	95	95		100,0
Egyéb rövid lejáratú kötelezettségek	2 748	2 748		100,0
FORRÁSOK ÖSSZESEN	150 393	151 459	1 066 ^{(1), (3)}	100,7

(1) Önköltségszámítási rendszer fejlesztésének hatása

(3) 2009. évi beszámolóban tett újramegállapítás

Konszolidált saját tőke változásai
IFRS szerint

	Jegyzett tőke	Tőketartalék	Halmazott átváltási különbözet	Eredmény- tartalék	Összesen
m Ft					
Eredetileg jelentett					
2008. szeptember 30. (eredetileg jelentett)	7 786	2 239	681	108 159	118 865
Nettó eredmény (eredetileg jelentett)				13 412	13 412
Fizetett osztalék				-967	-967
Tárgyidőszaki átváltási különbözet			-277		-277
2009. június 30. (eredetileg jelentett)	7 786	2 239	404	120 604	131 033
Saját tőke újramegállapítása					
2008. szeptember 30. (eredetileg jelentett)	7 786	2 239	681	108 159	118 865
2009. évi beszámolóban tett újramegállapítás				364 ⁽³⁾	364
Számviteli politika változás hatása				894 ⁽¹⁾	894
2008. szeptember 30. (újramegállapított)	7 786	2 239	681	109 417	120 123
Nettó eredmény (újramegállapított)				13 220	13 220
Fizetett osztalék				-967	-967
Tárgyidőszaki átváltási különbözet			-277		-277
2009. június 30. (újramegállapított)	7 786	2 239	404	121 670	132 099

⁽¹⁾ Önköltségszámítási rendszer fejlesztésének hatása

⁽³⁾ 2009. évi beszámolóban tett újramegállapítás

Konzolidált eredménykimutatás
IFRS szerint

	m Ft			
	2009. szept. 30-ra végződő 12 hó Eredeti	2009. szept. 30-ra végződő 12 hó Újramegállapított	Újramegállapítás (2-1)	Index (2/1)
	1	2	3	4
Belföldi értékesítés árbevétele	31 403	31 403		100,0
Export értékesítés árbevétele	83 908	84 739	831 ⁽²⁾	101,0
Értékesítés árbevétele	115 311	116 142	831 ⁽²⁾	100,7
Ertékesítés önköltsége	47 322	51 792	4 470	109,4
Bruttó eredmény	67 989	64 350	-3 639 ^{(1), (2)}	94,6
<i>Bruttó fedezeti hányad</i>	<i>59,0%</i>	<i>55,4%</i>		
Értékesítés általános költsége	25 216	26 047	831 ⁽²⁾	103,3
Kutatás-fejlesztés költsége	10 060	10 060		100,0
Igazgatási költségek	15 689	11 468	-4 221 ⁽¹⁾	73,1
Igazgatási és értékesítési költségek	50 965	47 575	-3 390 ^{(1), (2)}	93,3
Egyéb működési költségek	4 132	4 132		100,0
Egyéb működési bevételek	1 397	1 397		100,0
Üzleti eredmény	14 289	14 040	-249 ⁽¹⁾	98,3
<i>Üzleti eredményhányad</i>	<i>12,4%</i>	<i>12,1%</i>		
Árfolyamnyereség, nettó	148	148		100,0
Kapott kamatok	1 718	1 718		100,0
Értékesített befektetések árfolyamnyeresége	109	109		100,0
Egyéb pénzügyi bevételek	31	31		100,0
Kamatok és egyéb pénzügyi bevételek	2 006	2 006		100,0
Határidős ügyletek vesztesége, nettó	1 019	1 019		100,0
Fizetett kamatok	137	137		100,0
Értékesített befektetések árfolyamvesztesége	10	10		100,0
Egyéb pénzügyi ráfordítások	708	708		100,0
Kamatok és egyéb pénzügyi ráfordítások	1 874	1 874		100,0
Kapott osztalék	35	35		100,0
Pénzügyi műveletek eredménye	167	167		100,0
Jelentős részesedésű vállalkozásokból származó eredményhányad	318	318		100,0
Adózás előtti eredmény	14 774	14 525	-249 ⁽¹⁾	98,3
Társasági adó	774	774		100,0
Adózott eredmény	14 000	13 751	-249 ⁽¹⁾	98,2
Egy részvényre jutó eredmény, hízítatlan és hízított (Ft)	1 798	1 766	-32 ⁽¹⁾	98,2

⁽¹⁾ Önköltségszámítási rendszer fejlesztésének hatása

⁽²⁾ Export árbevétel elszámolása módosításának hatása

Konzolidált mérleg
IFRS szerint

	m Ft			
	2009. szept. 30. Eredeti	2009. szept. 30. Újramegállapított	Újramegállapítás (2-1)	Index (2/1)
	1	2	3	4
<u>ESZKÖZÖK</u>				
Immateriális javak	4 286	4 286		100,0
Tárgyi eszközök	57 189	57 189		100,0
Ingatlanok	28 595	28 595		100,0
Gépek, berendezések, felszerelések	20 068	20 068		100,0
Járművek	2 551	2 551		100,0
Beruházások	5 975	5 975		100,0
Befektetési célú ingatlanok	256	256		100,0
Saját tőke módszerrel értékelт részesedések	6 115	6 115		100,0
Értékesítési célú értékpapírok	383	383		100,0
Adott kölcsönök	136	136		100,0
Halasztott adókövetelés	583	583		100,0
Értékesítési céllal tartott eszközök	470	470		100,0
Készletek	38 312	38 957	645 ⁽¹⁾	101,7
Befejezetlen termelés és félkésztermékek	16 797	17 558	761 ⁽¹⁾	104,5
Késztermékek	8 684	8 568	-116 ⁽¹⁾	98,7
Alapanyagok	6 983	6 983		100,0
Áruk	5 848	5 848		100,0
Vevők és egyéb rövid lejáratú követelések	23 563	23 563		100,0
Vevőkövetelések	17 833	17 833		100,0
Költségvetéssel szembeni követelések	2 198	2 198		100,0
Szállítóknak fizetett előleg	1 026	1 026		100,0
Egyéb követelések	2 506	2 506		100,0
Lejáratig tartott értékpapírok	2 700	2 700		100,0
Kereskedési célú értékpapírok	194	194		100,0
Pénzeszközök	23 072	23 072		100,0
Bankbetétek	22 437	22 437		100,0
Elkülönített pénzeszközök	352	352		100,0
Pénztár	283	283		100,0
ESZKÖZÖK ÖSSZESEN	157 259	157 904	645 ⁽¹⁾	100,4
<u>FORRÁSOK</u>				
Saját tőke	132 112	132 757	645 ⁽¹⁾	100,5
Jegyzett tőke	7 786	7 786		100,0
Tőketartalék	2 239	2 239		100,0
Halmozott átváltási különbözet	531	531		100,0
Eredménytartalék	121 556	122 201	645 ⁽¹⁾	100,5
Hosszú lejáratú kötelezettségek	4 081	4 081		100,0
Hitelek és kölcsönök	3 029	3 029		100,0
Céltartalékok	1 052	1 052		100,0
Értékesítési céllal tartott eszközökhöz kapcsolódó források	255	255		100,0
Szállítók és egyéb rövid lejáratú kötelezettségek	20 811	20 811		100,0
Bankhitelek és folyószámlahitelek				
Céltartalékok	1 051	1 051		100,0
Szállítók	12 124	12 124		100,0
Fizetendő munkabér	867	867		100,0
Adó és adójellegű kötelezettségek	2 058	2 058		100,0
Hosszú lejáratú kölcsön rövid lejáratú része	111	111		100,0
Egyéb rövid lejáratú kötelezettségek	4 600	4 600		100,0
FORRÁSOK ÖSSZESEN	157 259	157 904	645 ⁽¹⁾	100,4

⁽¹⁾ Önköltségszámítási rendszer fejlesztésének hatása

Konszolidált saját tőke változásai
IFRS szerint

	Jegyzett tőke	Tőketartalék	Halmozott átváltási különbözlet	Eredmény- tartalék	Összesen
					m Ft
Eredetileg jelentett					
2008. szeptember 30. (eredetileg jelentett)	7 786	2 239	681	108 523	119 229
Nettó eredmény (eredetileg jelentett)				14 000	14 000
Fizetett osztalék				-967	-967
Tárgyidőszaki átváltási különbözlet			-150		-150
2009. szeptember 30. (eredetileg jelentett)	7 786	2 239	531	121 556	132 112
Saját tőke újramegállapítása					
2008. szeptember 30. (eredetileg jelentett)	7 786	2 239	681	108 523	119 229
Számviteli politika változás hatása				894 ⁽¹⁾	894
2008. szeptember 30. (újramegállapított)	7 786	2 239	681	109 417	120 123
Nettó eredmény (újramegállapított)				13 751	13 751
Fizetett osztalék				-967	-967
Tárgyidőszaki átváltási különbözlet			-150		-150
2009. szeptember 30. (újramegállapított)	7 786	2 239	531	122 201	132 757

⁽¹⁾ Önköltségszámítási rendszer fejlesztésének hatása

Export árbevétel változása a szállítási költségek levonása nélkül

ezer USD-ben	2008/2009 Q1			
	Jelentett	Újramegáll.	Eltérés	%
Oroszország	28 898	29 532	634	2,2%
Ukrajna	2 686	2 713	27	1,0%
Egyéb FÁK országok	6 513	6 853	340	5,2%
Oroszország és egyéb FÁK összesen	38 097	39 098	1 001	2,6%
Lengyelország	28 843	28 936	93	0,3%
Csehország	4 389	4 406	17	0,4%
Szlovákia	4 938	4 944	6	0,1%
Románia	5 139	5 170	31	0,6%
Egyéb kelet-európai országok	4 284	4 393	109	2,5%
Kelet Európa összesen	47 593	47 849	256	0,5%
Gyógyszerexport egyéb országokba	8 289	8 380	91	1,1%
Hatóanyag- és egyéb export	12 680	12 723	43	0,3%
Összes export	106 659	108 050	1 391	1,3%
Export Ft-ban	21 196	21 475	279	1,3%

ezer USD-ben	2008/2009 Q2			
	Jelentett	Újramegáll.	Eltérés	%
Oroszország	33 515	33 920	405	1,2%
Ukrajna	3 513	3 538	25	0,7%
Egyéb FÁK országok	5 654	5 807	153	2,7%
Oroszország és egyéb FÁK összesen	42 682	43 265	583	1,4%
Lengyelország	7 100	7 121	21	0,3%
Csehország	4 381	4 394	13	0,3%
Szlovákia	4 021	4 025	4	0,1%
Románia	2 145	2 162	17	0,8%
Egyéb kelet-európai országok	3 889	3 921	32	0,8%
Kelet Európa összesen	21 536	21 623	87	0,4%
Gyógyszerexport egyéb országokba	7 490	7 563	73	1,0%
Hatóanyag- és egyéb export	13 879	13 962	83	0,6%
Összes export	85 587	86 413	826	1,0%
Export Ft-ban	19 527	19 714	187	1,0%

ezer USD-ben	2008/2009 Q3			
	Jelentett	Újramegáll.	Eltérés	%
Oroszország	27 379	27 774	395	1,4%
Ukrajna	5 110	5 134	24	0,5%
Egyéb FÁK országok	8 346	8 618	272	3,3%
Oroszország és egyéb FÁK összesen	40 835	41 526	691	1,7%
Lengyelország	10 343	10 380	37	0,4%
Csehország	5 691	5 704	13	0,2%
Szlovákia	4 812	4 818	6	0,1%
Románia	4 008	4 032	24	0,6%
Egyéb kelet-európai országok	5 525	5 601	76	1,4%
Kelet Európa összesen	30 379	30 535	156	0,5%
Gyógyszerexport egyéb országokba	11 734	11 832	98	0,8%
Hatóanyag- és egyéb export	8 782	8 819	37	0,4%
Összes export	91 730	92 712	982	1,1%
Export Ft-ban	19 295	19 502	207	1,1%

ezer USD-ben	2008/2009 Q4			
	Jelentett	Újramegáll.	Eltérés	%
Oroszország	25 047	25 330	283	1,1%
Ukrajna	3 632	3 674	42	1,2%
Egyéb FÁK országok	6 327	6 556	229	3,6%
Oroszország és egyéb FÁK összesen	35 006	35 560	554	1,6%
Lengyelország	12 201	12 220	19	0,2%
Csehország	7 926	7 950	24	0,3%
Szlovákia	4 730	4 740	10	0,2%
Románia	4 660	4 680	20	0,4%
Egyéb kelet-európai országok	4 034	4 111	77	1,9%
Kelet Európa összesen	33 551	33 701	150	0,4%
Gyógyszerexport egyéb országokba	7 947	8 028	81	1,0%
Hatóanyag- és egyéb export	10 809	10 855	46	0,4%
Összes export	87 313	88 144	831	1,0%
Export Ft-ban	16 515	16 673	158	1,0%

2008/2009 Q1-Q2			
Jelentett	Újramegáll.	Eltérés	%
62 413	63 452	1 039	1,7%
6 199	6 251	52	0,8%
12 167	12 660	493	4,1%
80 779	82 363	1 584	2,0%
35 943	36 057	114	0,3%
8 770	8 800	30	0,3%
8 959	8 969	10	0,1%
7 284	7 332	48	0,7%
8 173	8 314	141	1,7%
69 129	69 472	343	0,5%
15 779	15 943	164	1,0%
26 559	26 685	126	0,5%
192 246	194 463	2 217	1,2%
40 723	41 189	466	1,1%

2008/2009 Q1-Q3			
Jelentett	Újramegáll.	Eltérés	%
89 792	91 226	1 434	1,6%
11 309	11 385	76	0,7%
20 513	21 278	765	3,7%
121 614	123 889	2 275	1,9%
46 286	46 437	151	0,3%
14 461	14 504	43	0,3%
13 771	13 787	16	0,1%
11 292	11 364	72	0,6%
13 698	13 915	217	1,6%
99 508	100 007	499	0,5%
27 513	27 775	262	1,0%
35 341	35 504	163	0,5%
283 976	287 175	3 199	1,1%
60 018	60 691	673	1,1%

2008/2009 Q1-Q4			
Jelentett	Újramegáll.	Eltérés	%
114 839	116 556	1 717	1,5%
14 941	15 059	118	0,8%
26 840	27 834	994	3,7%
156 620	159 449	2 829	1,8%
58 487	58 657	170	0,3%
22 387	22 454	67	0,3%
18 501	18 527	26	0,1%
15 952	16 044	92	0,6%
17 732	18 026	294	1,7%
133 059	133 708	649	0,5%
35 460	35 803	343	1,0%
46 150	46 359	209	0,5%
371 289	375 319	4 030	1,1%
76 533	77 364	831	1,1%

Az EGIS Csoport konszolidált nettó árbevétele a 2008/2009-es üzleti évben

Q1			
2008/2009	m HUF	ezer USD	ezer EUR
Magyarország	7 713		
Oroszország	5 917	29 740	22 504
Ukrajna	536	2 728	2 062
Egyéb FÁK országok	1 359	6 852	5 173
Oroszország és egyéb FÁK összesen	7 812	39 320	29 738
Lengyelország	5 665	28 182	21 472
Csehország	883	4 406	3 366
Szlovákia	964	4 862	3 674
Románia	877	4 426	3 345
Egyéb kelet-európai országok	734	3 717	2 775
Kelet Európa összesen	9 123	45 593	34 632
Gyógyszerexport egyéb országokba	1 670	8 380	6 390
Hatóanyag- és egyéb export	2 776	14 140	10 729
Összes export	21 381	107 432	81 490
Nettó árbevétel	29 094		

Q2			
2008/2009	m HUF	ezer USD	ezer EUR
Magyarország	7 784		
Oroszország	7 918	34 139	26 381
Ukrajna	821	3 635	2 808
Egyéb FÁK országok	1 313	5 807	4 460
Oroszország és egyéb FÁK összesen	10 052	43 581	33 649
Lengyelország	4 185	18 839	14 385
Csehország	1 034	4 394	3 415
Szlovákia	1 003	4 424	3 401
Románia	972	4 181	3 249
Egyéb kelet-európai országok	1 029	4 570	3 492
Kelet Európa összesen	8 222	36 408	27 942
Gyógyszerexport egyéb országokba	1 723	7 563	5 767
Hatóanyag- és egyéb export	3 432	15 389	11 725
Összes export	23 430	102 942	79 083
Nettó árbevétel	31 214		

Q3			
2008/2009	m HUF	ezer USD	ezer EUR
Magyarország	7 983		
Oroszország	5 904	28 037	20 554
Ukrajna	1 112	5 161	3 832
Egyéb FÁK országok	1 801	8 619	6 319
Oroszország és egyéb FÁK összesen	8 817	41 817	30 705
Lengyelország	3 610	17 237	12 661
Csehország	1 160	5 704	4 128
Szlovákia	1 152	5 482	4 031
Románia	915	4 361	3 204
Egyéb kelet-európai országok	1 212	5 768	4 250
Kelet Európa összesen	8 050	38 553	28 274
Gyógyszerexport egyéb országokba	2 507	11 832	8 714
Hatóanyag- és egyéb export	2 160	10 073	7 466
Összes export	21 534	102 275	75 159
Nettó árbevétel	29 517		

Q4			
2008/2009	m HUF	ezer USD	ezer EUR
Magyarország	7 923		
Oroszország	4 863	25 736	17 876
Ukrajna	715	3 686	2 582
Egyéb FÁK országok	1 224	6 556	4 562
Oroszország és egyéb FÁK összesen	6 801	35 978	25 020
Lengyelország	3 485	18 396	12 855
Csehország	1 487	7 951	5 512
Szlovákia	945	4 979	3 483
Románia	949	5 005	3 499
Egyéb kelet-európai országok	971	5 116	3 581
Kelet Európa összesen	7 837	41 446	28 930
Gyógyszerexport egyéb országokba	1 518	8 028	5 628
Hatóanyag- és egyéb export	2 238	11 709	8 191
Összes export	18 394	97 161	67 769
Nettó árbevétel	26 317		

Q1-Q2		
m HUF	ezer USD	ezer EUR
15 498		
13 835	63 879	48 884
1 358	6 362	4 870
2 672	12 659	9 633
17 864	82 901	63 387
9 850	47 021	35 857
1 917	8 800	6 781
1 967	9 286	7 075
1 849	8 607	6 594
1 763	8 287	6 267
17 345	82 001	62 575
3 393	15 943	12 157
6 209	29 529	22 454
44 811	210 374	160 573
60 308		

Q1-Q3		
m HUF	ezer USD	ezer EUR
23 480		
19 739	91 916	69 438
2 469	11 523	8 702
4 473	21 278	15 952
26 681	124 718	94 092
13 460	64 258	48 518
3 077	14 504	10 909
3 119	14 767	11 106
2 764	12 969	9 798
2 975	14 055	10 517
25 395	120 554	90 849
5 900	27 775	20 871
8 368	39 602	29 920
66 345	312 649	235 732
89 825		

Q1-Q4		
m HUF	ezer USD	ezer EUR
31 403		
24 602	117 652	87 314
3 184	15 209	11 284
5 696	27 834	20 514
33 483	160 695	119 112
16 945	82 654	61 374
4 564	22 455	16 421
4 064	19 747	14 588
3 713	17 973	13 297
3 946	19 171	14 099
33 232	162 000	119 778
7 418	35 803	26 499
10 606	51 311	38 111
84 739	409 809	303 501
116 142		